

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 338-330, 339-330
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 1. Kísorús

1953. április 2.

6 ó — p

Brazília dolgozói követelik a letartóztatott francia szakszervezeti vezetők haladéktalan szabadonbocsátását

1. T-39 By/te/Np Hi di Montevideo, 1953. április 2./T'SzSz/

Az "Imprensa Popular" jelentése szerint Roberto Morena, a brazíliai szakszervezeti szövetség főtitkára az ország valamennyi dolgozója nevében táviratot intézett Franciaország Rio de Janeiro-i nagykövetéhez.

A távirat elítéli a franciaországi szakszervezeti mozgalom ellen alkalmazott terrorintézkedéseket és tiltakozik a francia szakszervezeti vezetők törvénytelen letartóztatása ellen. A távirat követeli Alain Le Léap, André Stil, Lucien Molino, André Tollet és a rendőri önkény többi áldozatainak haladéktalan szabadonbocsátását. /MTI/

- - -

Az Olasz Kommunista Párt folyóirata J.V.Sztálin emlékének szenteli legújabb számát

2 T-42 By/te/Np Hi di R ó m a , 1953. április 2. /TASZSZ/

A "Rinascita", az Olasz Kommunista Párt folyóirata legújabb számát J.V. Sztálin emlékének szentelte. A lap "Dicsőség Sztálinnak" címmel közli Luigi Longo-nak, az Olasz Kommunista Párt főtitkárhelyettesének cikkét.

"Sztálin meghalt - írja Luigi Longo - de gigászi ügye és halhatatlan tanításai élnek. Tovább folyik az általa megkezdett harc és az emberiség az általa kitűzött célok felé halad."

A folyóirat ezenkívül közli Pietro Secchia cikkét "Sztálin legnagyobb hagyatéka: a Kommunista Párt" címmel, továbbá Emilio Sereni cikkét "A szocializmusból a kommunizmus felé" címmel és több más J.V.Sztálin emlékének szentelt és a szovjet sajtóban megjelent cikket. /MTI/

- - -

TL

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 2. kiadás

1953. március 2.

665 P

Brazília közvéleménye követeli, hogy Brazília Kommunista Pártjának adják meg a legális működés jogát

3 T-41 By/te/Np Hi di M o n t e v i d _ e o, 1953. április 2./TASZSZ/

A brazíliai haladó sajtó jelentése szerint Brazília közvéleménye követeli, hogy adják meg Brazília Kommunista Pártjának a legális működés jogát.

Roberto Morena képviselő a brazíliai kongresszus ülésén mondott beszédében kiemelte azt a nagy szerepet, amelyet a Kommunista Párt a békéért, a munkásosztály érdekeiért, az országnak az amerikai imperializmus járma alól való felszabadításáért folyó harcban betölt. Követelte, hogy a Kommunista Pártnak haladéktalanul adják meg a legális működés jogát.

Az "Imprensa Popular" közli több, különböző párt-állású kongresszusi képviselőnek és a brazíliai közvélemény más képviselőinek nyilatkozatát. Az említett személyek is Brazília Kommunista Pártjának legális működése mellett foglalnak állást. /MTI/

- - -

Délkoreai katonákkal töltötték fel az amerikai 7. hadosztály megritkult sorait

4 U BM/Co/Np Hi di Koreai arcvonal, április 2. / Uj Kina/

Az amerikai 7. hadosztály nemrég fogságba esett katonái elmondották, hogy - a Szangkamrjung térségében elszenvedett súlyos veszteségek következtében - dél-koreai katonákkal töltötték fel a 7. hadosztály megritkult sorait. A fogságbaesett amerikai katonák vallomásaiból kitűnik, hogy a 7. hadosztály felét már dél-koreaiak alkotják.

Az egyik fogságba esett amerikai katona szerint egy amerikai tiszt kijelentette: "nincs elég amerikai katona, de annál több a dél-koreai. Csak fegyvert kell adnunk a kezükbe és ráeresszük helyettünk."

Az amerikai hadosztályban szolgáló dél-koreaiak sokkal kevesebb zsoldot kapnak, mint az amerikai katonák. Az amerikai tiszték egész nyíltan megmondják, hogy a dél-koreai katonák jó üzletet jelentenek számukra: a lehető legkisebb zsoldot kapják és a legveszélyesebb helyekre állítják őket. /MTI/

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 3. kiadás

1953. április 2.

6 6 10 P

A békeszerető emberiség halálával emlékezik Yves Farge-ra, a nagy békeharcosra

5 U BM/Co/Np H1 di április 2. /MTI/

Kuo Mo-zsö részvéttyvirata a Francia Országos Béketanácsához

Kuo Mo-zsö, a kínai békebizottság elnöke március 31-én a következő részvéttyviratot intézte a Francia Országos Béketanácsához:

"Mélységes fájdalommal értesültem Yves Fargenek, a Béke Világtanács Irodája tagjának és a Francia Országos Béketanács elnökének korai haláláról. A kínai békebizottság nevében őszinte részvéttem fejezem ki a Francia Országos Béketanácsnak és Franciaország egész békeszerető népének.

Yves Farge - a béke ügyének kiváló bajnoka - a kínai nép és a világ valamennyi népének őszinte jóbarátja volt. Azal a nagy segítséggel, amelyet a béke és a demokrácia ügyének nyújtott, kiérdemelte a nagy megtiszteltetést: Nemzetközi Sztálin-békedíjat kapott. Halála a béke ügyének hatalmas vesztesége. Őszinte meggyőződéssem azonban, hogy a világ béke- és igazságszerető népei - a növekvő szolidaritás és testvériség alapján - tovább harcolnak a világ tartós békéjének megteremtéséért, azért a célkitűzéséért, amelynek Yves Farge egész életét szentelte."

A "Zsenminzsibao" Yves Farge haláláról

U BM/Co/Np
4.5

A "Zsenminzsibao" megemlékezik a francia békemozgalom nagy alakjának, Yves Fargenek haláláról.

"Yves Farge" - hangsúlyozza a "Zsenminzsibao" egész életét Franciaország dicsősége és szabadsága ügyének szentelte."

A lap a továbbiakban emlékeztet Yves Fargenek a német nácik és a vichyi árulók elleni hősi harcára és felidézi azt a fáradhatatlan küzdelmet, amelyet a háboru utáni években az egész francia néppel együtt a nemzeti függetlenségért és a más országokkal való békés együttműködésért folytatott. R.

"A békemozgalom fejlődése Franciaországban - állapítja meg a cikk - elválaszthatatlan Yves Farge nevével." /Folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 4. kiadás

1953. április 2.

6 0 5 P

/A békeszerető emberiség.... 1.folyt./ U BM/Co/Np H1 d1

A lap ezután hangsúlyozza, hogy a nagy francia békeharcos a koreai és a kínai nép ellen folytatott amerikai baktériumháborúról szóló könyvében az egész világ előtt vádat emelt az Egyesült Államok ellen azért a hidegvérrel elkövetett bűncselekményért, amelynek tárgyi bizonyítékait saját szemével látta Észak-Kínában és Koreában tett utazása során.

"Yves Farge - fejeződik be a "Zsenminzsibao" cikke - lelkesen küzdött a nép igaz ügyéért. A francia nép elszántan tovább harcol a nemzeti függetlenségért és a békéért, amelyért Yves Farge egész életén át küzdött. A béke ügye iránti hűsége világszerte mindörökre élni fog barátai szívében."

G Mn/Sné

A német béketanács részvét-távirata

A német béketanács elnöksége a következő részvét-táviratot küldte a Francia Országos Béketanácsához:

"Yves Farge hirtelen halála mélységes gyásszal tölti el a német béketanács tagjeit. Gyászunkat békeszerető németek milliói osztják. Yves Farge jó barátunk és igaz harcostársunk volt, mindig eredményesen támogatta a német kérdés békés megoldására irányuló fáradozásokat. Barátunk Yves Farge sokat tett a német-francia megértés és a két nép jó szomszédi kapcsolatai megteremtése érdekében is. Hálások vagyunk Yves Fargenek, amiért Koreába ment, ott lelkiismeretesen tájékozódva az eseményekről bátran hirdette az igazságot az amerikai baktériumháboru aljasságáról.

Örökre megőrizzük emlékét. Yves Farge mindig ragyogó példakép lesz számunkra."

L Ke/b/Np

Országos
A Lengyel/Békebizottság részvét-távirata

Országos
A Lengyel/Békebizottság a következő táviratot intézte a Francia Országos Béketanácsához:

"Mélyen megrendülve szeretett barátunk, Yves Farge tragikus halála miatt, szívbőljövő együttérzésünket tolmácsoljuk Önöknek.

Yves Farge szívében Franciaország egyik leghűbb fiát vesztette el, aki minden erejével hazáját szolgálta, harcolt a náci megszállók ellen, később harcolt a béke, a nemzeti szuverénitás ügyéért,
/Folyt.köv./

TL

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 5. kiadás

1953. április 2.

6620 p

/A békeszerető emberiség...2.folyt./ L Ke/B/Np H i d i

küzdött a náci Wehrmacht - a népek békéjének és függetlenségének halálos ellensége - újjáélesztése ellen.

Személyében a világ békemozgalma - és mindenki, aki gyűlöli a háborút és harcol a jövő nemzedékek jobb és boldogabb életéért - az emberiség nagy ügyének lángszívű bajnokát vesztette el.

Lengyelország Yves Fargeban tántoríthatatlan barátját, a lengyel-francia barátság harcosát vesztette el.

Osztozunk bánatukban, kedves barátaink, és biztosítjuk önöket, hogy Yves Farge, a kiváló francia és a nagyszerű ember nemes életének emléke örökké él szívében és még elszántabb harcra ösztönöz a béke és a nemzetközi barátság nagy ügyéért."

Francia demokratikus szervezetek
Yves Farge emlékére

T-50 By/te

A "L'Humanité" közli a Francia Kommunista Pártnak a Francia Országos Béketanács állandó bizottságának, a CGT irodájának, a Béke Világtanács titkárságának, a Francia Nőszövetségnek és más demokratikus szervezeteknek Yves Farge elhunytáról kiadott közleményét. E szervezetek kiemelik közleményükben azokat a kimagasló eredményeket, amelyeket Yves Farge a békéért és a népek közti barátságért vívott harcban szerzett.

Mansergh tábornok vette át az északeurópai atlanti haderő főparancsnokságát

ö Kt/Dg/Np d i
6. Y Wn

1953. április 2. /MTI/

Az "AFP" jelentése szerint Robert Mansergh tábornok szerdán átvette az északeurópai atlanti haderők főparancsnokságát Patrick Brind tengernagytól.

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 6. kiadás

1953. április 2.

66 15 p

Szalem őrnagy nyilatkozata a Szuezi-csatornaövezet kiürítésének kérdéséről

ö Kt/Dg/Np di
7 Q Ke

1953. április 2. /MTI/

A "Reuter" jelentése szerint Szalem őrnagy, Nagib közvetlen munkatársa szerdán kijelentette: "A kiürítés Egyiptom elvitathatatlan joga és azt mindenképpen mielőbb végre kell hajtani. A szudáni megállapodást is teljesíteni kell, mégpedig olyan módon, hogy az biztosítsa a szudániak szabadságát és függetlenségét."

A jelentés szerint az ugyancsak Nagib közvetlen környezetéhez tartozó Abdel Latif Baghdadi felhívást intézett valamennyi egyiptomihoz, hogy fogjon össze az Egyiptomban lévő angol csapatokkal szembeni elkerülhetetlen harcra.

Az egyiptomiaknak az angolok felett Rosettenél aratott győzelme 146. évfordulója alkalmából kedden rendezett gyűlésen a következőket mondta: "Bitorlók takarodjatok hazánk-ból! Ellentéző esetben minden falu újabb Rosette lesz és az egész Nilus-völgy pokollá változik, amely elnyel benneteket! Nem félünk tőletek!"

- - -

Az Angol-Iráni Olajtársaság a római bíróság előtt ismét vádat emelt a Miriella olajszállítmánya ügyében

ö Kt/Dg/Np di
8 Y KÉ

1953. április 2. /MTI/

Mint ismeretes, néhány héttel ezelőtt a velencei bíróság elutasította az Angol-Iráni Olajtársaság arra vonatkozó kérelmét, hogy helyezték zár alá a Miriella olasz tartályhajón múlt hónapban Iránból Velencébe szállított 4600 tonna olajat. Az "AFP" jelentése most arról ad hírt, hogy az Angol-Iráni Olajtársaság a római bíróság előtt ismét vádat emelt a Miriellát bérlő olasz olajtársaság ellen. A római bíróság április 17-ére tűzte ki az ügy tárgyalását.

- - -

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 6. kiadás

1953. április 2.

66 15 p

Szalem őrnagy nyilatkozata a Szuezi-csatornaövezet kiürítésének kérdéséről

6 Kt/Dg/Np di
7 Q Ke

1953. április 2. /MTI/

A "Reuter" jelentése szerint Szalem őrnagy, Nagib közvetlen munkatársa szerdán kijelentette: "A kiürítés Egyiptom elvitathatatlan joga és azt mindenképpen mielőbb végre kell hajtani. A szudáni megállapodást is teljesíteni kell, mégpedig olyan módon, hogy az biztosítsa a szudániak szabadságát és függetlenségét."

A jelentés szerint az ugyancsak Nagib közvetlen környezetéhez tartozó Abdel Latif Baghdadi felhívást intézett valamennyi egyiptomihoz, hogy fogjon össze az Egyiptomban lévő angol csapatokkal szembeni elkerülhetetlen harcra.

Az egyiptomiaknak az angolok felett Rosettenél aratott győzelme 146. évfordulója alkalmából kedden rendezett gyűlésen a következőket mondotta: "Bitorlók tengerpartok hazánk-ból! Ellenkező esetben minden falu újabb Rosette lesz és az egész Nilus-völgy pokollá változik, amely elnyel benneteket! Nem félünk tőletek!"

- - -

Az Angol-Iráni Olajtársaság a római bíróság előtt ismét vádat emelt a Miriella olajszállitánya ügyében

6 Kt/Dg/Np di
8 Y KÉ

1953. április 2. /MTI/

Mint ismeretes, néhány héttel ezelőtt a velencei bíróság elutasította az Angol-Iráni Olajtársaság arra vonatkozó keresetét, hogy helyezték zár alá a Miriella olasz tartályhajón múlt hónapban Iránból Velencébe szállított 4600 tonna olajat. Az "AFP" jelentése most arról ad hírt, hogy az Angol-Iráni Olajtársaság a római bíróság előtt ismét vádat emelt a Miriellát bérlő olasz olajtársaság ellen. A római bíróság április 17-ére tűzte ki az ügy tárgyalását.

- - -

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 7. kiadás

1953. április 2.

6 ó 30 P

Weyland tábornok Tokióból a Fülöp-szigetekre érkezett

8 Kt/Dg/Np di
9. Y Zsu

1953. április 2. /MTI/

Az "AFP" jelentése szerint Weyland tábornok, az amerikai távolkeleti légierők parancsnoka kedden este a Fülöp-szigetekre érkezett az amerikai légitámaszpontok megismerésére.

- - -

Henderson Moszadikkal tárgyalt

10. 8 Kt/Dg/Np di
Y Zsu

1953. április 2. /MTI/

Az "AFP" jelenti, hogy Henderson, az Egyesült Államok iráni nagykövete szerdán megbeszélést folytatott Moszadikkal.

- - -

Carney tengernagy, Wyman tábornok és Schlatter légimarsall Athénbe érkezett

11 8 Kt/Dg/Np di
Y KÉ

1953. április 3. /MTI/

Az "AFP" jelentése szerint Carney tengernagy, az Atlanti Szövetség délkelet európai övezetének parancsnoka, Wyman tábornok, a délkelet európai övezetszárazföldi erejének parancsnoka és Schlatter légimarsall, a délkelet európai övezet légierőinek parancsnoka kedden több vezérkari tiszt kíséretében Athénbe érkezett. Az amerikai tábornokok görög katonai vezetőkkel folytatnak majd megbeszéléseket - fűzi hozzá a jelentés.

- - -

R.

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 8. kiadás

1953. április 2.

6 ó 35 p

Az angol gyarmatosítók bombázógépeket vetnek be a kenyai hazafiak ellen

12 ó Kt/Dg/Np
Y-Ny Zsu-Fi

L o n d o n, április 2. /MTI/

Az "AFP" angol lapjelentésekre hivatkozva ~~az~~ arról ad hirt, hogy az angol gyarmatosítók Kenyában bombázásra és géppuskázásra is felhasználják a repülőgépeket. Ezideig, - mint a jelentés megállapítja - a repülőgépeket csak felderítésre használták. Az "AFP" jelentéseiből kitűnik, hogy a repülőgépeket az angol légügyi minisztériummal egyetértésben szállították a kenyai gyarmatosító haderőknek a bennszülött lakosság elleni terror fokozása céljából.

A "DPA" londoni tudósítója arról ad hirt, hogy kedden este az angol alsóházban a munkáspárti ellenzék élesen bírálta a kormány kenyai politikáját. Paget képviselő, a Munkáspárt szénoka megállapította, hogy a jelenlegi nairobi kormány kudarcot vallott és így le kell váltani. "Október óta - hangsúlyozta Paget - csaknem minden hibát elkövettünk, amit egy megszálló avagy gyarmati hatalom elkövethet a nemzeti ellenállási mozgalommal kapcsolatban."

- - -

Nyugat-Németország ifjusága szembeszáll Adenauer kényszertoborzási terveivel

14 VD & Lt/Lt/Np Hi di B e r l i n, 1953. április 2./MTI/

Kasselben értekezletet tartottak a nyugatnémetországi ifjuság különböző világnézeti csoportjainak képviselői. Az értekezlet résztvevői kijelentették, hogy Nyugat-Németország ifjusága nem engedi, hogy vágóhídra hajtsák és ezért egy emberként szembeszáll Adenauer kényszertoborzási terveivel.

Az ifjusz küldöttek viharos tapsal fogadták Arthur Nieblingnek, a szociáldemokrata ifjuság képviselőjének következő szavait: "A Német Demokratikus Köztársaság újabb javaslatai lehetővé teszik népünk békijének megmentését. Meg kell teremtenünk a munkásosztály teljes akciócsoportját, mert ebben az akciócsoportban rejlik legnagyobb erőnk. Bizonyos, hogy a szociáldemokrata párt vezetőségére, amelyben keservesen csalódtunk, nem támaszkodhatunk többé." T

- - -

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 9. kiadás

1953. április 2.

6 óra 40 perc

▲ Nők III. Világkongresszusát előkészítő bizottság ülése

15 T-43 By/te/lm Hi di K o p e n h á g a 1953. április 2. /T.Sz32/

Kopenhágában ülést tartott a Nők III. Világkongresszusának előkészítő bizottsága. A bizottság munkájában részt vettek: Franciaország, Anglia, a Szovjetunió, a Kínai Népköztársaság, Olaszország, Románia, Dánia, Németország és Indonézia képviselői.

Az előkészítő bizottság közleményt bocsátott ki, amelyben megállapítja, hogy a Nemzetközi Demokratikus Nőszövetség tanácsának a múlt év decemberében Bécsben tartott ülészaka határozatot hozott a Nők III. Világkongresszusának összehívásáról és hogy ez a határozat világszerte széleskörű visszhangot keltett.

A kongresszus munkájában - amelyet 1953 június 5-től 10-ig Kopenhágában tartanak - különböző foglalkozású, politikai és vallási meggyőződésű nők, nőszerkezeti tagok és magánszemélyek vesznek részt. A kongresszus szabad és baráti légkörben tárgyalja majd meg a világ asszonyait és leányait érintő létfontosságú problémákat, köztük a nők jogait, a családot, a gyermekeket, valamint az egyetemes béke védelmét.

A Nők Világkongresszusával kapcsolatos előkészületeket messzenemően támogatják a munkásnők, a háziasszonyok, az anyák, a szak szervezeti és kulturális szervezetek, a kulturális és a tudományos élet kiváló női képviselői.

A kongresszusra több mint 70 országban folynak aktiv előkészületek. /MTI/

- . -

R.

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 10. kiadás

1953. április 2.

6 óra 45 perc

A Német Tömörülés tanácsa az ellenállási mozgalom megerősítésére szólította fel Nyugat-Németország lakosságát

16 VD & Lt/Lt/ln Hi di B e r l i n 1953. április 2./MTI/

A Német Tömörülés tanácsa március 31-én kiáltványban szólította fel Nyugat-Németország lakosságát: erősítse meg a háborus szerződésekkel szembeni ellenállási mozgalmát, erőteljes parlamenten kívüli akciók végrehajtásával védje meg veszélybe sodort hazáját és alkotmányban biztosított demokratikus jogait, a kényszertoborzás meghiusításával mentse meg a nyugatnémet ifjúságot és egységes erőfeszítéssel teremtse meg a feltételeket a nemzeti újraegyesítés kormányának létrehozásához.

A kiáltványt - amelyet a nyugatnémetországi hazafias mozgalom 90 vezető személyisége irt alá - a Német Tömörülés tanácsának vasárnap Düsseldorfban tartott értekezletén fogalmazták meg.

Az értekezletről kiadott közlemény élesen elítéli és államcsínynek minősíti a bonni és párizsi háborus szerződések ratifikálását. Mint a Német Tömörülés tanácsa a közleményben hangsúlyozza, a német népnek most az a feladata, hogy meghiusítsa a háborus szerződések megvalósulását és saját kezébe vegye Németország békés módon történő újraegyesítésének ügyét.

- . -

A nők helyzetével foglalkozó ENSz-bizottság március 31-i ülése

17 T-20 PL/bog/ln Kt di N e w Y o r k 1953. április 2./TASzSz/4

A nők helyzetével foglalkozó ENSz-bizottság március 31-i ülésén megvitatta a nők művelődési lehetőségeinek kérdését.

Megvitatás céljából a bizottság elé terjesztették az ENSz titkárságának és az UNESCO-nak a kérdéssel kapcsolatos anyagait. Ezek a dokumentumok - bár kevésbé tükrözik az a ténen uralkodó helyzetet - mégis beismerik, hogy sok kapitalista országban a nők sokféle ok - többek között a nemek szerinti megkülönböztetés miatt - nem juthatnak általános és szakmai képzettséghez. /folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 11. kiadás

1953. április 2.

6 óra 50 perc

/A nők helyzetével foglalkozó...folyt./ T PL/Gr/lm Kt di

Az UNESCO képviselője felszólalásában kénytelen volt beismerni, hogy a nők művelődését akadályozó megkülönböztetés egyre nagyobb mértékben terjed és hogy az UNESCO már tanulmányozza a nők "megkülönböztetésének különböző fajait" a művelődés területén.

A kérdés megvitatása során felszólalt F. Novikova, a Bjelorusz SzSzk képviselője. Rámutatott arra, hogy a kapitalista országokban a dolgozó tömegek az életszínvonal állandó süllyedése, az oktatási díjak emelkedése, stb. következtében nem szerezhetik meg az általános és szakmai képzettséget és kijelentette, hogy a művelődés lehetősége különösen hiányos azokban az országokban, ahol speciális korlátozások vannak érvényben a nőkkel szemben a meglévő szokások, hagyományok, stb. eredményeképpen.

Igen sok országban a nőket teljesen megfosztották a lehetőségtől, hogy magasabbfokú oktatáshoz jussanak és szakképzettséget szerezhessenek - hangsúlyozta Novikova - és az olyan főiskolákat, mint például a politechnikai főiskola, bányászfőiskola, stb. bezárták a nők előtt. Amíg a kapitalista országokban a művelődés a vagyonos osztályok kiváltsága - mondta befejezésül a Bjelorusz SzSzk képviselője - addig a Szovjetunióban, ahol mindent az egész lakosság állandóan növekvő anyagi és kulturális szükségletei maximális kielégítésének rendeltek alá - a művelődés, a kultúra és a tudomány az egész nép tulajdonává lett.

Az Egyesült Államok, Anglia, Franciaország, Hollandia, Uj-Zéland és más országok képviselői felszólalásukban nem tagadták azt a tényt, hogy országaikban megkülönböztetik a nőket az általános és szakmai képzés területén. Ugyanakkor ezek a képviselők nem érintették az alap- és középfokú oktatás általános helyzetét, amely a kapitalista országok többségében súlyos válságban van a fogyverkezési hajszára és a háborús készenlét következtében. Ezek a képviselők mellőzték a gyarmati és függő országok benépesült lakossága tömeges írástudatlanságának kérdését is. Franciaország képviselője felszólalásában azt bizonygatta, hogy a Franciaország igazgatása alá tartozó területeken "jelentős haladást" értek el. Haitti képviselője saját országának példáján bizonyította be, hogy a gyarmati és gyengén fejlett országokban a nőknek szinte egyáltalán nincs lehetőségük, hogy általános műveltséget szerezhessenek. /folytatóv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 12. kiadás

1953. április 2.

23 óra 40 perc

/A nők helyzeteivel foglalkozó...2.folyt./ T PL/Gr/lm Kt di

A latinamerikai országok képviselői is felhívták a bizottság figyelmét arra, milyen korlátozottak a nők lehetőségei a műveltség megszerzése terén és milyen nagy az irástudatlan emberek százaléka az olyan országokban, mint Chile, Venezuela, Argentína, stb./MTI/

- . -

Az ENSz közgyűlés március 31-i délelőtti teljes ülése

2o T-52 By/te/lm di New York 1953. április 2./TASzSz/
4

Az ENSz-közgyűlés március 31-i délelőtti teljes ülésén tovább folyt a vita az ENSz-személyzettel kapcsolatban alkalmazandó elvekről szóló főtitkári jelentés és a kérdésre vonatkozó határozati javaslatok felett.

Az ülésen felszólalt Indonézia, Panama, a Dominikai Köztársaság, Mexikó és Salvador képviselője.

Indonézia küldötte kiemelte, hogy a küldöttségek többségét és a világ közvéleményét komolyan aggasztja az ENSz-titkárságában kialakult egészségtelen helyzet. Ez az egészségtelen helyzet Trygve Lie tevékenységének következménye. A főtitkár ugyanis megsérti az ENSz alapokmányának az ENSz-titkárság személyzetére vonatkozó rendelkezéseit. Az ENSz-titkárság tudvalevőleg nemzetközi jellegű és független.

Indonézia küldötte bírálta Trygve Lie-t, mert ENSz-titkársági alkalmazottakat bocsátott el indokolatlanul és mert szándékában van olyan alkalmazottakat is elbocsátani, akik feltevése szerint "a jövőben felforgató tevékenységet" fejthetnek ki.

/folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 13. kiadás

1953. április 2.

7 óra - perc

/Az ENSZ-közgyűlés...folyt./ T By/te/la di

Az indonéziai küldött kijelentette, hogy küldöttsége elítéli Trygve Lie, mert megengedte az amerikai hatóságoknak, hogy ENSZ-alkalmazottakat hallgassanak ki az ENSZ helyiségeiben és ujjlenyomatokat készítsenek az ENSZ titkárságának alkalmazásában lévő amerikaiakról, ami egyaránt megengedhetetlen.

Befejezésül Indonézia képviselője felhívta a küldötteket, hogy támogassák az arab és ázsiai országok küldöttségeinek javaslatát. Ez a javaslat indítványozza, hogy külön bizottságot alakítsanak a főtitkári jelentésnek és azoknak a szakvéleményeknek alapos és mindemirányú tanulmányozására, amelyeket három jogász készített az ENSZ-személlyzettel kapcsolatban alkalmazandó elvekről.

Mexikó képviselője felhívta a figyelmet arra, hogy ha Trygve Lie szem előtt tartaná az ENSZ alapokmányának rendelkezéseit, akkor nem lennének "komoly problémái" az ENSZ-személlyzettel kapcsolatos politikájának megvalósításában. Kiemelte, hogy a "felforgató tevékenység" vádjai annak a vizsgálathoz követhetnek fel, amelyet a "nagy esküdt-szék" és az Egyesült Államok szenátusi belbiztonsági albizottsága folytatott. Mexikó küldötte felhívta a figyelmet e vádak alaptalan jellegére. Birálta a három "független jogászból" álló csoport szakvéleményét, amelyekre Trygve Lie jelentése támaszkodik. Rámutatott, hogy e szakvélemények közül több meggondolatlan és helytelen.

Mexikó küldötte bírálta a jogászok javaslatait. A szóbanforgó jogászok ugyanis ENSZ-titkársági alkalmazottak elbocsátását indítványozták, csupán annak a feltevésnek alapján, hogy "felforgató tevékenységet fejthetnek ki."

Panama, a Dominikai Köztársaság és Salvador küldötte az Egyesült Államok, Anglia és Franciaország képviselőinek Trygve Lie jelentésével kapcsolatban beterjesztett határozati javaslatát mellett foglalt állást. /MTI/ TL

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 14. kiadás 1953. április 2.

73 05 p

Sztrájkba lép 37.000 nyugatberlini építőmunkás

13 VD & Lt/Np Ht di B e r l i n, 1953. április 2. /MTI/

A nyugatberlini építőmunkások küldöttei a szak-szervezet rendkívüli ülésén egyhangúlag elhatározták, hogy 37.000 nyugatberlini építőmunkás április 13-án sztrájkba lép. Az építőmunkások a szükségleti cikkek állandó drágulása miatt heti bérük 16 márkával való felemelését követelik.

- - -

Kulákokból és papokból álló terrorbanda felett ítélezett egy lengyel bíróság

18 u Iv/11:Np Kt di V a r s o, április 2.

A "Trybuna Ludu" közli, hogy a bialystoki katonai körzeti bíróság a napokban tárgyalta egy terrorista banda bűnperét. A banda tagjai kulákok, egykori Gestapo-ügyrökök és fasiszta papok. A vádlottak számos gyilkosságot követtek el szegényparasz-
tok, asszonyok és gyermekek ellen. A banda vezetője Kazimierz Kamienski kulák volt.

A bíróság Kazimierz Kamienskit, Wacław Zalewskit és Tadeusz Brynskit halálra ítélte, a többi vádlottat pedig 5-től 10 évig terjedő börtönbüntetéssel sújtotta. /MTI/

- - -

Brazíliai jogászok és képviselők Paraguay Kommunista Pártja egyik vezetőjének szabadonbocsátását követelik

1
19 T-24 Pl/Gr/Np Kt di M o n t e v i d e o, 1953. április 2. /TASZSZ/

Amint az "Imprensa Popular," című brazil lap jelenti, a brazíliai kongresszus képviselőinek és ismert brazil jogászoknak egy csoportja üzenetet intézett Paraguay elnökéhez, amelyben követelik, hogy haladéktalanul bocsássák szabadon a börtönből Abdúlio Bartet, Paraguay Kommunista Pártjának egyik vezetőjét. /MTI/ TL

- - -

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 15. kiadás

1953. április 2.

7 6 10 p

▲ sztálini árleszállítási politika biztosítja a Szovjetunió lakossága reáljövedelmének növekedését - M.N.Lazarjevnek, az OSzSzsZK kereskedelmi miniszterhelyettesének nyilatkozata a Szovjet Tájékoztató Irodának
21 SzIB t-9 Zs/Gné/Np M o s z k v a, április 2.
H i d i

A Szovjetunió Minisztertanácsa, valamint a Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága határozatot hozott az élelmiszerek és iparcikkek állami kiskereskedelmi árának újabb leszállításáról. Ez az árleszállítás 1947 óta már a hatodik a Szovjetunióban.

Ez év április 1-ével a Szovjetunióban az élelmiszerek és az iparcikkek döntő többségének árát 10-50 százalékkal csökkentették. A Szovjetunió polgárai az eddigi 5 kiskereskedelmi árleszállítás következtében többszáz milliárd rubel tiszta anyagi haszonra tettek szert. Most, a hatodik árleszállítás következtében ehhez a hatalmas összeghez további 53 milliárd rubel számítható. A jelenlegi árleszállítás nagyobb megtakarítást biztosít a lakosságnak, mint a háború után végrehajtott árleszállítások bármelyike.

▲ Szovjetunió Minisztertanácsának, valamint a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának határozata azt mutatja, hogy a szovjet kormány megszakítás nélkül és következetesen hajtja végre a közfogyasztási cikkek kiskereskedelmi árának sztálini árleszállítási politikáját.

Önök azt kérdezik, mivel magyarázható az a körülmény, hogy a Szovjetunióban a közfogyasztási cikkek ára rendszeresen eszik, míg a nyugati országok egész sorában az árak meredeken emelkednek?

Ennek magyarázata: a szovjet állam politikája összhangban áll a nép létérdekeivel. Ez a politika a szovjet dolgozók jólétének szüntelen emelkedésére irányul. A közfogyasztási cikkek kiskereskedelmi árának leszállítása - a nép életszínvonalának emelkedésének legfontosabb és legbiztosabb útja.

▲ Szovjetunióban a szovjet nép a gyárak és az üzemek egyedüli tulajdonosa. Ennek révén a szocialista állam kezében vannak azok a legfontosabb árualapok, amelyeket az állam szilárd áron hoz forgalomba. Emellett a szocialista ipar által termelt áruk árát az állam állapítja meg.
/Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 16. kiadás

1953. április 2.

76 15 p

/A sztálini árleszállítási politika...1.folyt./ Zs/LK/Np H, di

Lehet-e rendszeresen csökkenteni az árakat olyan országban, ahol fegyverkezési hajszája folyik? A válasz erre a kérdésre csak tagadó lehet. J.V.Sztálin rámutatott, hogy "az ország fegyveres erőinek megsokszorozása és a fegyverkezési hajszája a hadiipar kibővítésére, a polgári szükségletekre dolgozó ipar csökkentésére, a nagyszabású polgári építkezések beszüntetésére, az adók emelésére, a közszükségleti cikkek árának emelésére vezet." A sztálini elemzés helyességét alátámasztja egész sor nyugateurópai ország jelenlegi helyzete, ahol a fegyverkezési hajszája következtében az árak állandóan emelkednek.

A Szovjetunióban nincs fegyverkezési hajszája. A Szovjetunió népgazdasága békés irányban fejlődik a nép érdekeinek megfelelően, ezért a Szovjetunióban gyorsan növekednek azok az iparágak, amelyek a lakosság részére termelnek árut. Ha a Szovjetunióban nem növekedne a tömegfogyasztási cikk termelése, a Szovjetunióban lehetetlen volna az árleszállítás.

Meg kell jegyezni, hogy a Szovjetunióban az áruk rendszeres olcsóbbá tétele sok-milliárdos kicserét jelent az állami költségvetésben. A Szovjetunió költségvetésének azonban mégsem volt soha deficitje. Sőt, ellenkezőleg, a költségvetésben a bevételek állandóan túlszárnyalják a kiadásokat.

Hogyan lehetséges ez?

Ugy, hogy az állami költségvetés kiesései bővebben fedezve vannak a munkatermelékenység rendszeres emelése, valamint a termékek önköltsége csökkentésének következtében elért megtakarítással. E sokmilliárdos megtakarítás révén szállítja le a szovjet kormány a közszükségleti cikkek kiskereskedelmi árát. Ily módon a Szovjetunióban az eredményes árleszállítás a szocialista termelés szakadatlan növekedése, a szovjet emberek alkotó, teremtő munkája eredményeképpen vált lehetővé.

A Szovjetunióban az árleszállítások következtében állandóan növekszik a rubel vásárlóereje. Az elmúlt évben például 100 rubelért annyi árut lehetett vásárolni, amennyiért 1947- végén 20⁰ rubelt kellett fizetni. Ma már - a hatodik árleszállítás után - minden szovjet család 100 rubelért jelentősen több árut vásárol, mint tavaly.

/Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 17. kiadás

1953. április 2.

7 6 20 p

/^{*} sztálini árleszállítási politika...2.folyt./ Zs/Ho/Np Hí di

▲ munkások és alkalmazottak bérének növekedése, a parasztek pénzbeli és természetbeni jövedelmének növekedése, a közfogyasztási cikkek árának leszállítása és az állam szociális, kulturális kiadásainak növekedése, valamint az államnak a Szovjetunió lakossága felé történő egyéb kifizetései - mindez a Szovjetunió lakossága reáljövedelmének állandó és gyors emelkedéséhez vezet.

▲ munkások és alkalmazottak reáljövedelme egy munkásra számítva például 1951-ben körülteül 57, százalékkal, a paraszteké 60 százalékkal volt magasabb, mint 1940-ben. Az elmúlt év folyamán a szovjet emberek reáljövedelme 7-8 százalékkal növekedett. Erthető, hogy ez évben ezek a jövedelmek ismét emelkednek.

▲ Szovjetunió dolgozói reáljövedelmének állandó növekedése alapját képezi a Szovjetunióban a közfogyasztási cikkek-re irányuló kereslet gyors növekedésének. Emellett a Szovjetunió dolgozóinak igényei mindenekelőtt az értékesebb élelmiszerek és iparcikkek terén növekednek. Így például az elmúlt évben a Szovjetunióban a vaj, a tej és a tejtermékek fogyasztása 17 százalékkal, az édesipari készítményeké /csokoládé, cukorka, cukrász-sütemény, stb./ 19 százalékkal növekedett. A szovjet emberek 1952-ben egyötödével több hernyóselymet, közel egyharmadával több televíziós készüléket és fényképezőgépet vásároltak, mint 1951-ben. R.

Ebben az évben még nagyobb mértékben növekszik a Szovjetunió lakosságának kereslete a különböző áruk iránt. Ezt fogja elősegíteni a hatodik árleszállítás.

Csökkenteni fogják-e a Szovjetunióban az árakat a jövőben is?

Feltétlenül.

▲ Szovjetunióban az áruk árának rendszeres leszállítása - törvényszerű jelenség. Ez a szovjet állam politikájának eredménye, amelyet a szocializmus gazdasági alaptörvényével teljes összhangban folytatnak, amelynek lényeges vonása és következménye az egész társadalom állandóan növekvő anyagi és kulturális szükségletei maximális kielégítésének biztosítása, a szocialista termelésnek a legfejlettebb technika alapján történő szüntelen növelése és tökéletesítése útján. Ezt a törvényt J.V.Sztálin fedezte fel és alapozta meg tudományosan.

/Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 18. kiadás

1953. április 2.

7 6 25 p

/A sztálini árleszállítási politika.... 3.folyt./ Zs/Ho/Np Hi di

A további árleszállításokról világosan szólnak a Szovjetunió Kommunista Pártja XIX.kongresszusának a Szovjetunió fejlesztését szolgáló ötödik ötéves terv irányelvei, ahol konkrétan érvényesül a szocializmus gazdasági alaptörvénye. Az ötödik ötéves tervben a közfogyasztási cikkek további rendszeres leszállítását hajtják végre. Az ötödik ötéves terv irányelve emellett elhúzza, hogy az árleszállítás - a Szovjetunióban a munkások és alkalmazottak reálbére rendszeres növekedésének és a szovjet parasz-
tok reáljövedelme növekedésének fő eszköze.

A Szovjetunió Kommunista Pártja XIX.Kongresszusa irányelveinek megfelelően a szovjet munkások és alkalmazottak reálbére az ötödik ötéves terv végére a kiskereskedelmi árak leszállításának figyelembevételével nem kevesebb, mint 35 százalékkal emelkedik. A kolhozparaszatok pénzbeli és természetbeni jövedelme nem kevesebb, mint 40 százalékkal emelkedik. Ugyúgy a közszükségleti cikkek rendszeres árleszállításának sztálini politikáját a jövőben is következetesen és szilárdan végrehajtják a Szovjetunióban. Erről G.M.Malenkov, a Szovjetunió minisztertanácsának elnöke ez év március 9-én világosan beszélt. Hangsúlyozta: "főfeladatunk, hogy állandóan törekedjünk a munkások, kolhozparaszatok, az értelmiségiek, minden szovjet ember anyagi jólétének további megjavítására." /MTI/

Uj japán flotta alakul amerikai hadihajókból

23 T-51 By/te/Np di

S a n g h á j, 1953.április 2. /TASZSZ/

Sajtójelentések szerint a japán "nemzetbiztonsági hivatal" március 31-én bejelentette "egyesített flotta" alakítását az Egyesült Államoktól kapott hadihajókból. E bejelentés szerint az új flotta két hajórajból áll. Az új flottához tartozik 9 darab egyenként kétezer tonnájig terjedő tartalmu fregatthajó és néhány nagyobb csapatszállító hajó.

Rádiójelentések szerint a japán flotta a közeljövőben Jokoszuka térségében hadgyakorlatokat tart. /MTI/

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 19. kiadás

1953. április 2.

7 óra 30 perc

Az ukrán nép örömmel fogadta az árleszállítás hírért

22 T-22 PL/Gr/Im Kt di K i e v 1953. április 2./TASzSz/

Az ukrán nép hazafias büszkeséggel fogadta a Szovjetunió Minisztertanácsának és a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának határozatát az élelmiszerek és iparcikkek kiskereskedelmi árának újabb leszállításáról.

Vaszilij Zaporozsec, az Ukrán SzSzk kereskedelmi minisztere a "TASzSz" tudósítójával folytatott beszélgetésében ezeket mondta: Az új árleszállítás eredményeképpen a köztársaság lakossága többmilliárd rubel tiszta nyereséghez jut. A XIX. pártkongresszusnak az ötödik ötéves tervre vonatkozó irányelvei előírták az egész népgazdaság további fejlesztését, a közszükségleti cikkek termelésének jelentős növelését és a szovjet kereskedelem további kiszélesítését. Az ukrán dolgozók vásárlóképesége legszemelláthatóbban az áruforgalom rendszeres növekedésében jut kifejezésre.

Az áruforgalom 1950-hez viszonyítva 1953-ban /összehasonlítási árakban/ 27 százalékkal emelkedett. Jelentős munkát fejtettek ki a szaküzletek hálózatának további kiszélesítése terén. A köztársaság városaiban és munkástelepein mintegy 1200 ilyen új áruházat nyitottak az új ötéves terv kezdetétől. Bővült az étkezdék és az éttermek hálózata is.

A falun is jelentős mértékben megnövekedett az áruforgalom. Az ötödik ötéves terv első két éve alatt a falvakban körülbelül 400.000 új áruházat és közétkeztetési vállalatot nyitottak. A mezőgazdaság szüntelen fejlődése kedvező feltételeket teremtett a kolhozkereskedelem növekedéséhez.

A kiskereskedelmi árak újabb leszállítása a köztársaság áruforgalmának további növekedéséhez vezet. Ebben az évben 1952-höz viszonyítva az áruforgalomnak /összehasonlítási árakban/ husz százalékkal kell növekednie./MTI/

- . - TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 20. kiadás 1953 április 2 11 605 P

Ünnepélyesen aláírták a nők politikai jogairól szóló egyezményt

24 T-10 HP/Gr/J Kor New York, 1953 április 2 /TASzSz/

Március 31-én az ENSZ épületében ünnepélyesen aláírták a nők politikai jogairól szóló egyezményt, amelyet a közgyűlés 7. ülészsaka fogadott el. Az egyezményt az alábbi 17 tagállam írta alá: Szovjetunió, Ukrán SzSzK, Bjelorusz SzSzK, Lengyelország, Csehszlovákia, Franciaország, Mexikó, Indonézia, Etiópia, Jugoszlávia, Argentína, Chile, Kuba, Guatemala, Ecuador, Dominikai Köztársaság és Costa Rica. /MTI/

Raymond Guyot beszámolója a Francia Kommunista Párt szajnamegyei szervezetében

25 T-58 KG/Mh/J Rud, Kor P á r i z s , 1953 április 2 /TASzSz/

Párizsban kibővített vezetőségi ülést tartott a Francia Kommunista Párt szajnamegyei szervezete. Az ülésen Raymond Guyot, a Francia Kommunista Párt Központi Bizottsága Politikai Bizottságának tagja tartott beszámolót a kormány összeesküvésének megállítására irányuló harc fokozásáról.

Guyot kijelentette: a kormány március 24-i terrorintézkedéseinek az volt a célja, hogy csapást mérjen a CGT-re, amikor Franciaországban erősödik a dolgozók igazságos követeléseinek teljesítéséért folyó mozgalom. Ezeket a megtorló intézkedéseket akkor fogadtosították, amikor a CGT jelentős sikereket ért el az üzemi bizottsági választásokon és amikor határozott sikerek mutatkoztak a dolgozók akciógységéért folyó harcban, amelyek távlatot nyitottak a francia szakszervezeti mozgalom egysége felé.

Raymond Guyot megállapította, hogy hatalmas lendülettel folyik a kormány megtorló intézkedései elleni tiltakozó mozgalom. A rövid tiltakozó sztrájkokban a dolgozók 80-100 százaléka vesz részt. Raymond Guyot befejezésül kiemelte, hogy döntő jelentősége van a dolgozók harci egységfrontja megteremtésének jogai, a demokratikus szervezetek, a nemzeti függetlenség és a béke védelmében. /MTI/

Ko

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 21. kiadás 1953 április 2 11 605 p

Szabadonbocsátották a letartóztatott 43 ribollai bányászt

26 & D/Co/J Hi, Kor Róma, 1953 április 2 /MTI/

A Grosseto tartománybeli ribollai bánya 43 bányászt - akiket a rendőrség letartóztatott, mivel megszállták a bányát, hogy megvédjék munkahelyüket - a lakosság nyomására szerdán szabadonbocsátották.

Ribolla és környékének lakosai hatalmas lelkesedéssel fogadták a börtön kijáratánál a szabadonbocsátott bányászokat és rögtönzött ünnepséget rendeztek tisztelőikre.

- - -

Az ENSZ-közgyűlés március 31-i délutáni ülése

27 7-76 KG/Mh/J Rud, Kor New York, 1953 április 2 /TASzSz/
4

Március 31-én, az ENSZ közgyűlésének délutáni teljes ülésén folytatták a főtitkárnak az ENSZ személyzetével kapcsolatos politikájáról szóló jelentésének és az ezzel a kérdéssel kapcsolatban benyújtott határozati javaslatoknak a megvitatását.

Elsőnek a lengyel küldött szólalt fel. Tényeket sorolt fel, amelyek arról tanuskodnak, hogy Trygve Lie durván megsértette az ENSZ alapokmányának azokat a cikkelyeit, amelyek meghatározzák az ENSZ személyzete tevékenységének és kötelességeinek feltételeit. Azt is kiemelte, hogy az utóbbi időben az ENSZ-titkárságon kialakult légkör nyugtalanságot keltett sok országban a nemzetközi szervezet személyzetének sorsát illetően. Lengyelország képviselője emlékeztetett arra, hogy a közgyűlés adminisztratív és költségvetési bizottságában, valamint az ENSZ más szerveiben az utóbbi időben többször felmerült az ENSZ-titkárságon uralkodó rendellenes helyzet kérdése.

D

A főtitkár jelentésének megvitatása a közgyűlés teljes ülésén bebizonyította - jelentette ki a lengyel küldött - hogy Trygve Lie tevékenysége és zavaros magyarázatai az általa elkövetett hibáknál senkit sem elégíthetnek ki. /Folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 22. kiadás

1953 április 2

11 6 10 p

/Az ENSz-közgyűlés ... 1.folyt./ T KG/Mh/J Rud, Kor

Ma mindenki előtt világos, hogy Trygve Lie helytelen tevékenysége miatt és annak következtében, hogy a főtitkár durván megsértette az ENSz alapokmányát, a titkárság szenélyzete jelentős mértékben demoralizálódott és ez feltétlenül hatással van az Egyesült Nemzetek Szervezetének normális tevékenységére. A lengyel képviselő bírálta Trygve Lie tevékenységét az ENSz-titkárság szenélyi állománya felvétele és elbocsátása terén és megállapította, hogy Trygve Lie jogtalan eljárása következtében az ENSz titkárságáról sok becsületes munkatársat elbocsátottak, gyakran elbocsátásuk okainak megnagyarázása nélkül. Trygve Lie - nyíltan semmibe véve az ENSz tönkvényesen létesített szerveit és figyelmen kívül hagyva az alapokmány elveit - meghatalmazta magánjogászok egy csoportját, hogy készítsenek egy számára megfelelő szakvéleményt az ENSz szenélyzetével szemben alkalmazott, ugynevezett elvekről. Minderre azért volt szükség, hogy Trygve Lie mindenképpen megpróbálhassa fehérre mosni helytelen tevékenységét.

Lengyelország küldötte befejezésül megállapította, hogy véget kell vetni a főtitkári állást jogtalanul elfoglaló személy ilyen cselekményeinek és minden feltételt meg kell teremteni az ENSz-titkárság normális munkája számára.

Az ülésen felszólalt még a Fülöp-szigetek, Venezuela és Uruguay képviselője. Megelégedtek általános megjegyzésekkel Trygve Lie munkásságára vonatkozólag és kijelentették, hogy küldöttségük az Egyesült Államok, Anglia és más országok által be-terjesztett határozati javaslat mellett fog szavazni.

Ezután az ülésen vita nélkül elfogadták a főbizottság javaslatát arról, hogy tűzzék a közgyűlés 7.ülésszakájának napirendjére a burnai kormány által javasolt kérdést a taivani Kuomintang-"kormány" Burma-ellenes agresszív cselekményeiről. /MTI/

Ko

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 23. kiadás

1953 április 2

11. 15 p

A szovjet és brit katonai hatóságok tárgyalásai Berlinben

28 T-13 KG/Mh/J Aj, Kor B e r l i n , 1953 április 2 /TASzSz/

Április elsején folytatódtak Berlinben az előző nap megkezdődött tárgyalások a szovjet és a brit katonai hatóságok között arról, hogy a légi incidensek elhárítása céljából biztosítsák a repülőgépek repülésének biztonságát a Német Demokratikus Köztársaság területe feletti légifolyósókon. A tárgyalások azoknak a javaslatoknak az alapján folynak, amelyeket V.I. Csuikov hadseregtábornoknak Kirkpatrick nyugatnémet országi brit főbiztoshoz március 18-án intézett levele tartalmazott.

A tárgyalásokon részt vevő küldöttséget szovjet részről I.D. Podgornij repülőaltábornagy, brit részről E. Jones repülőaltábornagy vezeti.

Mint ismeretessé vált, a szovjet küldöttség javasolta, hogy hívják meg a tárgyalásokra a németországi amerikai és francia katonai hatóságok képviselőit is. /MTI/

- - -

A koreai arcvonalon harcoló amerikai katonák örömmel üdvözölték a hadifogolykérdés rendezésére tett koreai-kinai lépéseket

30 U Kc/Dg/J Aj, Kor P e k i n g , 1953 április 2 /Uj Kina/

A koreai arcvonalon lévő amerikai katonák örömmel üdvözölték, hogy a koreai-kinai fél hozzájárult a beteg és sebesült hadifoglyok kicseréléséhez és az egész hadifogolykérdés rendezését javasolta. Ugyancsak örömmel fogadták az amerikai katonák Csu En-laj nyilatkozatát a fegyverszüneti tárgyalásokról.

"Az első hatás mindenkiben nagy lelkesedés volt". "Az amerikai katonák... a megkönnyebbülés sóhajával fogadták az új kommunista javaslatot a beteg és sebesült hadifoglyok kicseréléséről és a félbeszakított fegyverszüneti tárgyalások folytatásáról" - jelentette március 28-án az "International News Service" tudósítója. A jelentés azután így folytatja: "Minden ember az élet ajándékának tekintette a rövid kommunista közleményt".
/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 24. kiadás

1953 április 2

11 6 20

P

/A korábbi arcvonalon harcoló ... 1.folyt./ U.Ke/Dg/J Aj,Kor
4.5

▲ tudósító a továbbiakban idézi James A. Malloy közkatona nyilatkozatát, aki a harcokba belefáradt valamennyi katona nevében a következőket mondotta: "Mindenek után talán mégis élve kerülünk ki innen. Senni sem szerezhette nagyobb örömet nekem, mint ha ez a dolgot véget érte". Az egyik hadnagy kijelentette: "Ez kulcsa lehet a végleges békeezésnek". ▲ fegyverszüneti tárgyalásokat csakis a hadifoglyok kiadásának kérdése akasztotta meg". ▲ 32.ezred egyik gránátosától megsebesült főhadnagya megjegyezte: "Zt hiszen na már az otthoniak is rájöttek, hogy ez nem éppen gyakorlótér. Mindent érdemes megkísérelni - mindent, ami azt jelentheti, hogy vége a gyilkolásnak".

▲ "United Press" március 31-i szöuli távirat alapján jelenti, hogy Csou En-lajnak a fegyverszüneti tárgyalásokról szóló nyilatkozata hírének hallatára az amerikai katonákat nagy izgalom fogta el. Vincent Pieri közkatona kijelentette: "Amikor a hírt meghallottuk, mindenki örömben ugrálni kezdett". ▲ távirat közli továbbá, hogy Ira Ershun közkatona sok más katonához hasonlóan hangoztatta, a háborúnak véget kell vetni, mert nem aponta emberek tömegét vesztik életüket és az ilyen háboru ezt nem éri meg. Az egyik tizedes így nyilatkozott: "Sokáig vártam a békesüléssel, de ha hazamegyek, családot akarok alapítani. MTI/

▲ Csehszlovák Köztársaság kormányának jegyzéke az Egyesült Államok kormányához

29 C Iv/Gi/J Aj,Kor P r á g a , 1953 április 2 /CTK/
4.5

D Tekintettel arra, hogy az Egyesült Államok kománya nem adott kielégítő választ a Csehszlovák Köztársaság kormányának 1953 január 31-i jegyzékére az amerikai hatóságoknak Csehszlovákia ellen irányuló ellenséges és felforgató tevékenysége ügyében, a Csehszlovák Köztársaság külügyminisztériuma március 30-án a következő jegyzéket juttatta el az Egyesült Államok prágai nagykövetségéhez:

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 25. kiadás

1953 április 2

11 ó 40

p

/A Csehszlovák Köztársaság ... 1. folyt. / C Iv/G1/J Aj, Kor

A Csehszlovák Köztársaság külügyminisztériuma a kormány nevében teljes mértékben visszautasítja az Egyesült Államok prágai nagykövetségének március 4-i jegyzékét, amely hamis érvelésével és sértő hangjával ismét csak azt bizonyítja, hogy az Egyesült Államok kormányának továbbra is szándékában áll megsérteni a nemzetközi jog legalapvetőbb elveit és folytatni akarja a "hidegháború" politikáját a békeszerető nemzetek és azok szabadsága és függetlensége ellen. Az Egyesült Államok kormánya visszautasítja a békés nemzetközi együttműködés politikáját és teljesen nyíltan kijelenti, hogy továbbra is folytatni kívánja a más államok belügyeibe történő beavatkozás politikáját az ugynevezett kölcsönös biztonságról szóló törvény agresszív programjának értelmében, amely 100 millió dollárt biztosított egy sor békeszerető országnak, köztük a Csehszlovák Köztársaság ellen irányuló felforgató tevékenységére.

A Csehszlovák Köztársaság külügyminisztériuma előbbi jegyzékeiben számos konkrét bizonyítékot sorakoztatott fel, amelyek rámutatnak arra, miképpen folytatnak az amerikai hatóságok ellenséges, agresszív és felforgató tevékenységet a Csehszlovák Köztársaság ellen, hogyan fegyverzik fel, pénzlik és irányítják az amerikai ügynököket, kémeket és terroristákat, akiket átadják Csehszlovákiába.

Hy/G1/J

Mint hogy az Egyesült Államok kormánya nem tudja kiforgatni a bizonyító tényeket, ezzel akarja megnevezni a fogalmakat, hogy felforgató tevékenységet "a menekülteknek adott humanus segítségnek" nevezi. Az Egyesült Államok kormánya azonban jól tudja, hogy ezek a menekültek elsősorban a háborús bűnösök és együttműködők sorából kerülnek ki, akik a második világháború vége felé a megvert hitleri hadsereg maradványaival megszöktek a népharagja elől és az amerikai hatóságokban új, készséges támogatásra találtak. Ugyanilyen készséggel nyújtottak menedéket az amerikai hatóságok azoknak az árulóknak is, akik megszöktek, miután az imperialisták javára elkövetett népellenes és hazafuruló összeskivésük napvilágra került és kudarcba fulladt. Az amerikai hatóságok a "politikai emigrációhoz" számítják a közönséges bűnözőket és kalandorokat, valamint becsapott és elhurcolt áldozataikat. /Folyt. köv.

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 26. kiadás

1953 április 2

12 ó 40 p

/A Csehszlovák Köztársaság ... 2. folyt./ C Hy/Gi/J Aj, Kor

Ezeket az úgynevezett "menekültöket", akiknek nincs hazájuk, mert azt elárulták, akiknek nincs becsületük és emberi tisztességük, kém- és terrorista-feladatokkal országukba küldik vissza.

Az amerikai kormány "együttérzése" az úgynevezett menekültekkel ugyanolyan hamis és álnok, mint általában a humanizmusa, amelyre az Amerikai Egyesült Államok nagykövetségének jegyzéke hivatkozik. Hiszen az 1951 október 10-i kölcsönös biztonságról szóló törvény, amely az amerikai nagykövetség zavaros állításaival ellentétben egyértelműen és világosan megállapítja, hogy egy 100 millió dolláros alapból segítséget nyújtunk "mindenféle, a Szovjetunióban, Lengyelországban, Csehszlovákiában, Magyarországon, Romániában, Bulgáriában és Albániában élő ... vagy az országokból elmenekült kiválogatott személyek pénzelésére azért, hogy e személyeket vagy az Északatlanti Egyezmény szervezetét támogató fegyveres erők alakulataiban tömörítsék, vagy pedig más célokra, amennyiben az elnök úgy határoz, hogy az ilyen támogatás hozzájárul az északatlanti térség védelméhez és az Amerikai Egyesült Államok biztonságának megszilárdításához". Ennek a törvénynek a szövege, valamint az a felforgató tevékenység, amelyet az amerikai hatóságok elkövetnek és az úgynevezett kölcsönös biztonságról szóló törvény által megállapított eszközökből pénzelenek, teljes mértékben megcáfolja az Amerikai Egyesült Államok nagykövetségének jegyzékében közölt hazug állításokat.

Az úgynevezett amerikai humanizmus kénkedésben és diverzióban, békés csehszlovák állampolgárok meggyilkolásában és más terrorista tevékenységben nyilvánul meg, amelyet az amerikai hatóságok, csehszlovák területre küldött ügynökeik közvetítésével, durván beavatkoznak a Csehszlovák Köztársaság belügyibe.

A legteljesebb határozottsággal elutasítva a más országok belügyeibe való beavatkozás politikáját, amelyet az Amerikai Egyesült Államok kormánya követ és amelyet nyilvánosságra is hozott az úgynevezett kölcsönös biztonságról szóló törvényben — a Csehszlovák Köztársaság kormánya továbbra is törekedni fog a világbéke megőrzésére és a nemzetek közötti együttműködés megszilárdítására. /MTI/ — — — Ko

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 27. kiadás

1953 április 2

12 ó 50 p

A francia dolgozók továbbra is munkabeszüntetésekkel, tömeggyűlésekkel tiltakoznak a kormány fasiszta merénylete ellen

32 & Bz/Am/J Aj, Kor P á r i z s , 1953 április 2 /MTI/

A párizsi és párizskörnyéki közszolgálati alkalmazottak szerdán az akcióegység szép példáját adva munkabeszüntetésekkel tiltakoztak a kormány fasiszta merénylete ellen. A különböző közüzenek dolgozói egy-két-három órás munkabeszüntetéssel tiltakoztak és a legtöbb közüzenben petíciókat fogalmaztak meg és irtak alá a dolgozók. A legtöbb közüzenben a dolgozók 80-100 százaléka vett részt a munkabeszüntetésekben és a tiltakozógyűléseken. A gáz- és a villamosművek dolgozói nemcsak Párizsban, hanem az egész Szajna-megyében csaknem minden munkahelyen kivétel nélkül részt vettek a munkabeszüntetésekben. A párizsi gáz- és villamosművek dolgozói szerda délután 18 órakor a munkaközvetítő hivatal előtt tömeggyűlést tartottak.

A Renault-gyárban a keresztény szakszervezetek helyi szervezete elfogadta a CGT javaslatát, hogy a munkabeszüntetéseket illetően teljes egyetértésben járjanak el.

Alpes Maritimes megye üzemének dolgozói szerdán egy órától fél napig terjedő munkabeszüntetésekkel tiltakoztak a kormány fasiszta merénylete ellen. Nizza, Menton, Cannes, Grasse és Cagnes-sur-Mer üzemének dolgozói ugyiszólván kivétel nélkül csatlakoztak a tiltakozó sztrájkokhoz és munkabeszüntetésekhez. A roubaxi vasutasok határozati javaslatban tiltakoztak a kormány fasiszta merénylete ellen és a CGT-hez tartozó vasutasok tiltakozását a Force Ouvriere helyi szervezetéhez tartozó dolgozók is aláírták.

A bordeauxi keresztény szakszervezethez tartozó vasutasok nyilatkozatot adtak ki, amelyben tiltakoznak a CGT vezetőinek letartóztatása ellen.

D

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 28. kiadás

1953 április 2

13 ó 15 p

Az ENSz-közzülés főbizottságának március 31-i ülése

31 T-77 By/ta/J Aj, Kor New York, 1953 április 2 /TASzSz/
4.5

Március 31-én ülést tartott az ENSz-közzülés főbizottsága, hogy megvitassa a burnai kormány javaslatát, amely indítványozza, hogy új napirendi pontot tüsszenek a közzülés 7.ülésszakának napirendjére. Ez a javasolt új napirendi pont a következő: "A Burnai Unió panasza a formozai Kuonintang-kormánynak a Burnai Unió ellen irányuló agresszív cselekedetei miatt".

Burma képviselője felszólalásában rámutatott, hogy a Kuonintang-csapatok agressziója - amely Burma területi épsége és szuverénitása ellen irányul - veszélyezteti a távolkeleti békét és biztonságot.

Kiemelte, hogy ez az 1950-ben megkezdett agresszió most egyre nagyobb méreteket ölt. Ebből kiindulva Burma képviselője szorgalmazta, hogy tüsszök a közzülés napirendjére a kormány által előterjesztett kérdést és hagyják jóvá az ezzel kapcsolatos burnai határozati javaslatot. Ez a határozati javaslat indítványozza, hogy a közzülés ajánlja majd a Biztonsági Tanácsnak "a formozai Kuonintang-kormány megbélyegzését az említett agressziós cselekedetek miatt". Indítványozza továbbá: ajánlja a közzülés, hogy a Biztonsági Tanács "tegyen meg minden szükséges lépést a formozai Kuonintang-kormány Burma ellen irányuló agressziós cselekedetei haladéktalan megszüntetésének biztosítására".

A Kuonintang-klikk képviselője felszólalásában azt állította, hogy a burnai kormány által javasolt napirendi pont közzülési megvitatása nem segíti elő a probléma megoldását.

A Kuonintang-ügynököt azonban senki sem tárogatta. A főbizottság elhatározta, hogy a közzülés napirendjére tüsszi a burnai küldöttség által előterjesztett napirendi pontot. A Kuonintang-küldött indítványozta, hogy a "formozai Kuonintang-kormány" szavakat cseréljék fel "a Kínai Köztársaság kormánya" szavakkal.

D
/Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 29. kiadás 1953 április 2 13 619 P
/Az ENSZ-közülés ... 1.folyt./ T By/ta/J Aj, Kor

Burma képviselője ellenezte ezt a módosítást és hangsúlyozta, hogy Burma kormánya a központi népi kormányt ismeri el Kína egyedüli törvényes kormányának és a formozai kuantangisták teljesen alaptalanul tartanak igényt arra, hogy őket Kína kormányának tekintsék.

A.J.Visinszkij, a Szovjetunió képviselője támogatta a burmai küldött javaslatát.

Az ülés végén Pearson közgyűlési elnök bejelentette, hogy távirat érkezett Osou En-lajtól, a Kínai Népköztársaság Népi Közigazgatási Tanácsának elnökétől, a Kínai Népköztársaság külügyminiszterétől a korai hadművelet megzúntására vonatkozó tárgyalások kérdésével kapcsolatban. Pearson kijelentette, hogy ezt a táviratot hivatalos okmányként haladéktalanul közzéteszik a közgyűlési küldöttek körében. /MTI/

Csütörtökön ül össze a vádtanács, hogy döntsön a letartóztatott francia hazafiak szabadonbocsátásáról, vagy további fogvatartásáról.

33 & Bz/An/J Aj, Kor P á r i z s , 1953 április 2 /MTI/

Párizsban csütörtökön ül össze a vádtanács, hogy döntsön a bebörtönzött hazafiak szabadonbocsátásáról, vagy további fogvatartásáról. A vádtanács nemcsak a múlt hét folyamán letartóztatott hazafiak ügyében hoz határozatot, hanem Alain Le Léap és a bebörtönzött ifjúsági vezetők ügyében is dönt.

Ko

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 30. kiadás

1953 április 2

14645 p

Ünnepség Berlinben a magyar nép felszabadulásának évfordulója alkalmából

34 VD & IKA/Vá/J Aj, Kor B e r l i n , 1953 április 2 /MTI/

Németország Demokratikus Nemzeti Frontja és a Külföldi Kulturális Kapcsolatok Társasága a magyar nép felszabadulásának küszöbönálló 8. évfordulója alkalmából szardán este ünnepséget rendezett a berlini Babylon-filmszínházban. Az ünnepségen megjelent Johannes Dieckmann, a népi kamara elnöke, Otto Nuschke miniszterelnökhelyettes, Fritz Söbmann kohó- és ércbányaiipari miniszter, továbbá a németországi Szovjet Ellenőrző Bizottság és a diplomáciai kar képviselői, valamint a német főváros politikai, kulturális és gazdasági életének ismert személyiségei.

A színpadot Lenin, Sztálin, Rákosi Mátyás és Wilhelm Pieck arcképeivel, valamint a békétábor országainak zászlóival díszítették fel. A Magyar Népköztársaság, a Német Demokratikus Köztársaság és a Szovjetunió himnuszának elhangzása után a Német Demokratikus Köztársaság kormánya, népe és minden békeszerető ember nevében Fritz Söbmann kohó- és ércbányaiipari miniszter köszöntötte a hős Szovjet Hadsereg által felszabadított magyar népet.

Söbmann a továbbiakban köszönetet mondott a magyar népnek és szeretett vezérének, Rákosi Mátyásnak azért a nagy és őszinte támogatásért, amelyben a hazája egységéért és függetlenségéért küzdő német népet részesíti.

Hajdu József rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter, a Magyar Népköztársaság berlini diplomáciai missziójának vezetője ünnepi beszédében ismertette azokat a hatalmas eredményeket, amelyeket a magyar nép a dicső Szovjet Hadsereg által történt felszabadítása óta a Magyar Dolgozók Pártja és Rákosi Mátyás vezetésével a szocializmus építésében elért. Hajdu követ kiemelte a Magyar Népköztársaság és a Német Demokratikus Köztársaság közötti győzelmes együttműködés gyorsított fejlődését.

Az ünnepi este keretében a népi rendőrség énekkara magyar, szovjet és német dalokat adott elő, majd a "Tűzkorcsolyák" című magyar filmet mutatták be. németre szinkronizált

Ko

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 31. kiadás

1953 április 2

146 40 p

Parlamentari pótválasztások Görögországban

35 T-11 KG/Mh/J Aj, Kor S z ó f i a , 1953 április 2 /TASzSz/

Március 29-én parlamenti pótválasztásokat tartottak Görögországban. Kilenc parlamenti képviselőt választottak, hatot Pireuszban és hármat Retino, Grevená és Kardicá városokban. A pótválasztásokra azért került sor, mert a kormányon lévő Görög Tönörülés tiltakozott annakidején a körzetekben az általános választások eredménye ellen, azt hangoztatva, hogy azt megkérdőjelezték. A különleges bíróság jogosnak ismerte el a Görög Tönörülés panaszát és megsemmisítette az ugynevezett Centrum Párt kilenc képviselőjének mandátumát.

Az athéni rádió állítása szerint a pótválasztás eredményeképpen mind a kilenc mandátumot Papagosz határon lévő pártja, a Görög Tönörülés kapta meg. Pireuszban és a három másik városban március 29-én tartott választás éppúgy, mint a nemrég lezajlott szaloniki pótválasztás arról tanuskodik, hogy a Centrum Párt gyors ütemben veszti híveit.

A szavazás eredményei egyúttal azt is megmutatták, hogy gyorsan növekednek a demokratikus erők, Papagosz pártja pedig végül, Pireuszban, ahol - 107 közül - 34 választási körzetben volt pótválasztás, a Görög Tönörülés hivatalos adatok szerint 7143 szavazatot kapott, az Egységes Demokratikus Baloldali Koalíció /EDA/ pedig 7100 szavazatot. Ily módon Papagosz pártja mindössze 43 szavazattal kapott többet, mint az EDA, míg a múlt év novemberében tartott általános parlamenti választásokon Pireuszban kétszer annyi szavazatot kapott, mint az EDA.

Hasonló eredménye volt a pótválasztásnak Kardicában, ahol a Görög Tönörülés 10.158 szavazatot, az EDA pedig 9214-et kapott. A Centrum Párt éppúgy, mint Pireuszban, a harmadik helyre került. /MTI/

- - -

MTI KÜTFÖLDI HIREK

1953. április 2.

14 óra 30 perc:

K 33. kiadás

/Puertoricói kongresszusi... folyt. T-49 KG/Mh/bó Aj Kor/

A levél írói befejezésül kijelentik, hogy a Puertoricó függetlenségéért küzdő párt hivatalosan meg erősíti azt a követelést, nyújtásnak szánva lehetőséget, hogy az Egyesült Nemzetek Szervezetében felszólaljon az Egyesült Államoknak Puertoricóra vonatkozó jogzókével kapcsolatban. Az Egyesült Államok ebben a jogzókben kijelenti, hogy ez nélkül nem tesz kiigószító jelentést az ENSZ-nek Puertoricó függő területéről azon az alapon, hogy ez az ország már önálló. /MTI/

Conant amerikai főbiztos meghívta Ollenhauert az Egyesült Államokba

VD & IKA/Vá/bó Aj Kor 38 Berlin, 1953. április 2. /MTI/

A nyugatnémet szociáldemokrata párt jobboldali vezetősége mint jelentették március 27-én újabb "pánaszt" nyújtott be a karlsruhei alkotmánybíróságnál a háborus szerződések ellen.

A jobboldali pártvezetőség ezuttal arra szólította fel Adenauer alkotmánybíróságát: akadályozza meg, hogy Adenauer aláírassa a háborus szerződéseket Heuss államlnökkel, még mielőtt a bíróság eldönti, hogy a paktumok összeegyeztethetők-e az alkotmánytörvénnyel. A szociáldemokrata párt funkásáruló vezetősége három nappal később Heuss boeni államlnök részéről táviratban visszavonta a karlsruhei alkotmánybírósághoz benyújtott "pánaszt", hogy ne zavarja Adenauer amerikai útjának "harmóniáját" és ezzel századszor is bizonyítékot szolgáltatott arról, hogy a bűnös Adenauer rendszer szerve alkotórésze.

A "pánaszt" visszavonása után Conant amerikai főbiztos hálája fejekül meghívta Ollenhauert, a szociáldemokrata párt áruló elnökét az Egyesült Államokba.

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 34. kiadás

1953. április 2.

14 óra 58 perces

Az indiai jobboldali szocialisták a békességi
T-68 By/t-/b6 Aj 41 D - l h i , 1953. április 2. /TASzSz/

Az indiai jobboldali szocialisták ismét bizonysították, hogy a népek közötti béke ellenségei. A "Nation Herald" című lap jelezté, hogy az ugandai "népi szocialista párt" vezetője Szambhalit, a párt Uttar-Pradés állambeli szervező tisztségétől váltotta le csupán azért, mert együtt működik a békéhiányos megvalósításával és aktív szerepet játszik az uttarpradesi békébizottság tevékenységében. /MTI/

Freitag, a nyugatnémet szakszervezeti szövetség elnöke meghívást szeretne kapni az Egyesült Államokba.

G fm/Gk/b6 Aj Kor 39 B o n n , 1953. április 2. /ADN/

Adenauer bonni kancellár az edén néhány órával amerikai útja előtt megbeszélést folytatott Walter Freitaggal, a nyugatnémet szakszervezeti szövetség elnökével és annak helyettesével Georg Reuterrel. A hírek szerint Freitag kérte a bonni kormányfőt, szerezzen számára meghívást az Egyesült Államokba, minthogy Conant amerikai főbiztos már ilyenértelű meghívást intézett Erich Ollenhauerhoz, a Német Szociáldemokrata Párt elnökéhez. Freitag Adenauer előtt kifejezően jelezte, hogy szívesen utazna Ollenhauerrel együtt az Egyesült Államokba. /MTI/

Hessen szociáldemokrata elügyminiszter be tiltotta az ellenzéki szociáldemokraták szervezetét

VD & IKA/v6 40. AjKor B e r l i n , 1953. április 2. /MTI/

A jobboldali Szociáldemokrata Zinnkann, Hessen tartomány elügyminisztere kedden be tiltotta a Szocialista Akciónak, a munkásáruló párt vezetőségét szemben ellenzéki állásponttal helyzködött szociáldemokraták szervezetének további működését és a csoport helyi lapjának további megjelenését.

Lahr fasiszta rendőrség még ugyanazon napon megrögzte és teljesen kirabolta a Szocialista Akció majnafrankfurti szervezeti helyiségeit.

ko

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 35. kiadás

1953 április 2

156 p

Összetűzés Haiderabadban a lakosság és a rendőrség között

42 T-20 PL/VL/J Aj, Kor D e l h i , 1953. április 2 /TASzSz/

A sztrájkmozgalom növekedése és a Haiderabad-állambeli lakosság politikai aktivitásának fokozódása miatt az állam hatóságai megtiltották, hogy gyűléseket és tüntetéseket rendezzenek. A közvélemény elítéli ezt az antidemokratikus határozatot. Március 31-én Haiderabadban a helyi törvényhozó gyűlés épülete előtt sokezerfőnyi tömeg tiltakozó tüntetést rendezett. A rendőrség - hogy szétoszlassa a tüntetőket - gunibotot és könnyfakasztó gázt alkalmazott. Negyven ember megsebesült. /MTI/

- - -

Kuo Mo-zso nyilatkozata az "Uj Kina" tudósítójának Csou En-laj nyilatkozatáról

43 U Kc/Dg/J Aj, Kor
4.5

P e k i n g , 1953 április 2

Kuo Mo-zso, a Kínai Békebizottság elnöke nyilatkozatot adott az "Uj Kina" hírügynökség számára Csou En-lajnak a koreai fegyverszüneti tárgyalásokról szóló nyilatkozatáról. Kuo Mo-zso a következőket mondotta:

Csou En-laj, a Kínai Népköztársaság központi népi kormánya Népi Közigazgatási Tanácsának elnöke, külügyminiszter 1953 március 30-án nyilatkozatot tett a beteg és sebesült hadifoglyok kicseréléséről és az egész hadifogolykérdés rendezéséről, a koreai fegyverszüneti egyezmény megkötésének lehetővé tételében. Nyilatkozata teljes mértékben megmutatja, hogy a kínai kormány és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormánya állandóan a béke megővésének és megszilárdításának politikáját követi és most újabb nagy erőfeszítést tett a koreai kérdés méltányos és észszerű megoldására.

A fegyverszüneti egyezmény megkötésének/utjában/ egyetlen akadály áll: valamennyi hadifogoly hazatelepítésének kérdése. Ez a javaslat a genfi konvenciónak valamennyi hadifogoly hazatelepítéséről szóló elvén alapul, s teljes mértékben megfelel a kínai és a koreai nép létérdekeinek és az egész világ békeszerető népei közös érdekeinek. /Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 36. kiadás 1953 április 2 156 10 p

/Kuo Mo-zso nyilatkozata ... 1.folyt./ U Ke/Dg/J Aj, Kor

▲ Kínai Békabizottság az egész kínai nép nevében erélyesen támogatja ezt az észszerű nyilatkozatot.

▲ a koreai vérontás megszüntetése és a koreai kérdés békés rendezése az egész Távol-Kelet és a világ többi részének békéjét és biztonságát érintő legfontosabb kérdés. ▲ békeszerető kínai nép az elmúlt több mint két esztendő alatt szüntelenül erőfeszítéseket tett a kérdés elfogadható rendezésére. Meggyőződésünk, hogy ha az ENSz haderői ugyanolyan őszintén óhajtják a koreai fegyverszünet elérését és a békét, akkor elfogadják a kínai-koreai fél méltányos javaslatát és haladéktalanul újból megindítják a tárgyalásokat, hogy a hadifoglyok hazatelepítésének kérdése megoldást nyerjen és a koreai fegyverszünet megkötésével elérhető legyen a koreai kérdés békés rendezése.

Ennek a nyilatkozatnak az ösztönző hatása alatt Ázsia és az egész világ békeszerető népei még elszántabban veszik kezükbe a béke ügyét. /MTI/

Megnyilt/
az ENSz Gazdasági és Szociális Tanácsának 15.ülésszaka

45 T-73 KG/Mh/J Rud, Kor New York, 1953 április 2 /TASzSz/*

Március 31-én megnyilt az ENSz Gazdasági és Szociális Tanácsának 15.ülésszaka.

Az ülészak megnyitásával kapcsolatban V.A.Zorin, a Szovjetunió képviselője határozati javaslatot nyújtott be, amely előírja, hívják meg a Kínai Népköztársaság központi népi kormányának képviselőjét, hogy vegyen részt a tanács munkájában és zárják ki a tanácsból a Kuomintang-csoport képviselőjét. ▲ Szovjetunió képviselője emlékeztette a tanács tagjait a Kínai Népköztársaság kormányának nyilatkozatára, hogy nem ismeri el a Kuomintang-csoport képviselőinek azt a jogát, hogy Kínát képviseljék és a kínai nép nevében szólaljanak fel, majd kijelentette, hogy a Szovjetuniónak a Gazdasági és Szociális Tanácsban helyet foglaló küldöttsége támogatja Kína központi népi kormányának azt az igazságos követelését, hogy zárják ki a Kuomintang-csoport képviselőit az ENSz szerveiből. ▲ szovjet küldöttség javasolja, hogy hívják meg a Kínai Népköztársaság képviselőjét, vegyen részt a tanács munkájában. /Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 37. kiadás

1953 április 2

16 6 15 p

/Megnyilt az ENSz Gazdasági ... 1.folyt./ T KG/Mh/J Rud,Kor

A szovjet küldöttség javaslatát támogatta a Lengyel Népköztársaság küldöttsége.

Az Egyesült Államok küldötte és a Kuomintang küldött ellenezte azt a határozati javaslatot, hogy hívják meg a Kínai Népköztársaság képviselőjét és zárják ki a tanácsból a Kuomintang-csoport képviselőjét. Az Egyesült Államok küldötte javasolta, hogy a tanács jelenlegi ülészakán ne döntsék el Kína képviselőjének kérését. Az Egyesült Államok javaslata ellen szavazott a Szovjetunió, Lengyelország, India és Svédország képviselője.

A tanács szavazattöbbséggel elhatározta, hogy elhalasztja a szóbanforgó kérdés eldöntését.

Ugyanezen az ülésen a tanács elnökévé a jelenlegi ülészakára Belgium küldöttét, alelnökévé Argentína küldöttét és Lengyelország küldöttét választották meg.

A délutáni ülésen a tanács elfogadta a napirendet és a napirendi kérdések megvitatásának sorrendjét. A Lengyel küldöttség javaslatára a tanács napirendjét kiegészítették azzal a kérdéssel, hogy az amerikai hatóságok megtagadták a beutazási vizumot a Nemzetközi Demokratikus Nőszövetség képviselőjéről, s így nem vehetett részt a nők helyzetével foglalkozó ENSz-bizottság ülésén.

A Gazdasági és Szociális Tanács jelenlegi ülészakának összesen több mint 30 kérdést kell megtárgyalnia, közöttük olyan kérdéseket, mint a világ gazdasági helyzete, az elmaradt országok gazdasági fejlődése, a szakszervezetek jogainak megsértése, az ENSz távolkeleti és gazdasági bizottságának jelentése, a Nemzetközi Valuta Alap és a Nemzetközi Újjáépítési és Fejlesztési Bank jelentése, valamint más kérdések. /MTI./

Dag Hammarskjöld elfogadta jelölését az ENSz főtitkári tisztségére

46. Rud/Vá Y He/s Kor S t o c k h o l m, 1953. április 2./MTI./

Dag Hammarskjöld svéd tárcanélküli miniszter, - mint az " AFP " jelenti - elfogadta jelölését az ENSz főtitkári tisztségére.

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K. 38. kiadás 1953. április 2.

16 óra 5perc

Stevenson Indoklásában

47. ö Rud/Vá Y Wn/s Kor P á r i z s, 1953. április 2. /MTI./

Az "AFP" jelentése szerint Adlai Stevenson, az amerikai Demokrata Párt volt elnökjelöltje Szaigonba érkezett. Látogatást tett a Bao Daj -féle kormány miniszterelnökénél.

Szerkesztőségek figyelmébe : glossza-nyersanyag

"Adenauer bácsi ajándékai az Eisenhower-családnak"

48. ö Rud/Vá Y Wn/s Kor 1953. április 2. /MTI./

A "DPA" nyugá-német hírügynökség jelenti:
"Adenauer kancellár utipoggyászával szerdán Le Havre-ba érkeztek azok az ajándékok is, amelyeket a kancellár Eisenhowernek és családjának nyújt át Washingtonban. Automatikus hájtásu, nagy és kis játékautókat, a német játékszeripar osztozteljesítményeit szánta "Adenauer bácsi" az elnök unokáinak, Eisenhower mama, az elnök felesége hanglezeggyűjteményt kap, amely a német népdaloktól a szimfóniáig terjed. Az elnöknek szánt ajándék ötven üveg bernkasteli "Doktor" - ez a német borfajta az elnök kedvenc márkája. Amikor Eisenhower a NATO főparancsnoka volt, rendszeresen ezt a borfajta rendelte Németországból."

A guatemalai kormány adótarozás miatt lefoglalta egy amerikai-angol tulajdonban lévő vasuti társaság vagyonát

49. ö Rud/Vá Y Wn/s Kor L o n d o n, 1953. április 2. /MTI./

A "Reuter" jelentéséből kitűnik, hogy a guatemalai kormány adótarozás fejében március 28-án lefoglalta az amerikai és brit tulajdonban lévő "International Railway of Central America" vasuttársaság vagyonát.

Az imperialisták újabb gyilkosságai Kenyában

50. ö Rud/Vá Y Wn/s Kor L o n d o n, 1953. április 2. /MTI./

Az angol imperialisták tovább folytatják hadműveleteiket Kenyában. Az "AFP" nairobi jelentése szerint a gyar-

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 39. kiadás

1953. április 2.

16 óra 5 perc

/ Az imperialisták újabb gyilkossági...l.folyt./ ö Rud/Vá Y Wn/s Kor
mat északi részében a " King's African Rifles "-zászlóalj egyik egysége 24 benschülöttet megölt és 36-ot foglyul ejtett. Mint a jelentés mondja, két órán át tartó valóságos csata fejlődött ki.

Megalakult az osztrák kormány

52. ö Rud/Vá/s Kor
He-Wn-Rlm-Ad

B é c s, 1953. április 2. /MTI./

Szerdán este az osztrák Néppárt és a Szocialista Párt megegyezett az új koalíciós kormány összetételében. Az új kancellár Julius Raab, a Néppárt elnöke, a helyettes kancellár a szocialistapárti Adolf Schärf. A miniszterek névsora majdnem azonos az előző kormányéval. A Szocialista Párt két új államtitkári pozíciót kap.

Churchill és Morrison nyilatkozata Tito látogatásáról

53. ö Rud/Vá 2 br/s Kor L o n d o n, 1953. április 2. /MTI./

Churchill angol miniszterelnök szerdán az alsóházban nyilatkozatot tett Tito látogatásáról. A " Reuter " szerint kijelentette, hogy " ő és Eden külügyminiszter teljesen egyetértett Titoval a nemzetközi politika valamennyi nagyfontosságú kérdésével kapcsolatban". Churchill hangsúlyozta, hogy " különös örömmel" fogadták a jugoszláv-görög-török paktumot.

Tito angol imperialista gazdái - konzervatívok és munkásárulók - a jugoszláv fasiszta-vezérrel kapcsolatban is egy hurok pendülnek : Morrison volt munkáspárti külügyminiszter sietett csatlakozni Churchillhez. - Kijelentette, hogy " örömmel fogadja Churchill nyilatkozatát, miként örömmel fogadta Tito látogatását is".

Új amerikai minisztériumot állítanak fel

49. ö Rud/Vá 2 br/s Kor 1953. április 2. /MTI./

A " Reuter " közli, hogy Eisenhower elnök szerdán aláírta azt a törvényt, amelynek értelmében április 11-én / folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K.40. kiadás

1953. április 2.

46 óra/0perc

/ Uj amerikai minisztériumot...1.folyt/ ö Rud/Vá br/s Kor

létrehozzák az egészségügyi, nevelésügyi és jóléti minisztériumot. Az új minisztérium élére Oveta Culp Hobby asszonyt nevezik ki.

A Szovjetunióban történt új árleszállítás nemzetközi visszhangja

54. ö Aj/s Kor 1953. április 2.

R Ke/Dg

B u k a r e s t

A csütörtöki román lapok vezér cikkeiben adnak hangot annak a lelkesedésnek, amellyel a román dolgozó nép az újabb szovjet árleszállítást üdvözölte. A Szovjetunió Minisztertanácsának és a Szovjetunió Kommunista Pártjának ez a határozata fényesen tükrözi a fáradhatatlan gondoskodást a nép jólétéről. Az árleszállítás - emelik ki a lapok - ékesen szóló tanúbizonysága a Szovjetunió békepolitikájának, mert - amint a nagy Sztálin rámutatott - a rendszeres árcsökkenések és a hatalmas építkezések összeegyeztethetetlenek a fegyveres erők növelésével és a hadiipar fejlesztését feltételező háborús politikával.

A Román Népköztársaság - írja a "Scantela" - a többi népi demokratikus országgal együtt a Szovjetunió tapasztalatai által megvilágított uton halad előre a dolgozók jólétének és boldogulásának fokozása felé.

Az üzemek dolgozói nagy lelkesedéssel nyilatkoztak a Szovjetunióban történt árleszállításról. Hangsúlyozzák, hogy az újabb árleszállítás világosan mutatja, milyen hatalmas erőt jelent a szovjet állam gazdasága a béke szolgálatában. "A Szovjetunió példája mutatja nekünk is az előttünk álló oszlatatos távlato-
kat" - mondotta a "Vörös Grivica" vasuti kombinát egyik munkása.

x x x

A Ke/Dg

T i r a n a

Az "ATA" jelenti:

A csütörtöki albán lapok vezetőikében foglalkoznak a Szovjetunióban történt újabb árleszállításokkal.

A "Zeri i Popullit" "A kommunizmus építőnek nagyszerű győzelme" címmel megállapítja, hogy az a győzelem határtalan örömet kelt az egész világ népeiben, az albán népben is.

/ folyt.köv. / TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K. 41. Kiadás

1953. április 2. 1/6

óra⁴⁵ perc

/ A Szovjetunióban történt.....1.folyt./ 6 Aj/s Kor

A Szovjetunió sokoldalú segítségével szocializmust építő albán nép tiszta szívből üdvözli a testvéri szovjet nép e diadálát, amely egyuttal diadala a Szovjetunió által vezetett hatalmas béketábornak is.

A "Bashkimi" kiemeli, hogy az új szovjet árleszállítás világosan tükrözi a szovjet kormány következetes békepolitikáját. A szovjet nép hősi munkája a történelemben példátlanul álló csodákat teremt, amelyek a szovjet állam határain túl a földkerekség békéért, szabadságért és demokráciáért küzdő minden népében lelkesedést keltenek, mert a nagy szovjet ország minden sikere és győzelme az egész béketábor megerősödését jelenti.

x x x

T-33 Lj/Gr

U l a n B a t o r

A "TASzSz" jelenti:

A mongol nép nagy lelkesedéssel fogadta a Szovjetunióban történt új hatodik árleszállítás híreit.

Az "Unen" című lap "A sztálini békepolitikának és a szovjet állam erejének új bizonyossága" című cikkében a többi között a következőket írja:

Az új árleszállítás azt mutatja, hogy a szovjet munkások és alkalmazottak reálbére állandóan növekszik, a nagy szovjet ország lakossága valamennyi rétegének anyagi jóléte állandóan fokozódik. Ez is a szovjet állam által elért nagy sikereket bizonyítja. A közszükségleti cikkek árának a Szovjetunióban történt leszállításában a világ népei fényes bizonyosságát látják annak, hogy a dolgozók érdekei megegyeznek a szocialista állam érdekeivel.

x x x

T-35 Lj/Gr

L o n d o n

R.

Az Angol-Szovjet Baráti Társaság közleményt adott ki abból az alkalomból, hogy a Szovjetunióban újból leszállították az élelmiszerek és közszükségleti cikkek árát. A közlemény rámutat, hogy a szovjet kormánynak és a Kommunista Pártnak ez az intézkedése új bizonyítéka a szovjet állam békés szándékainak. Semmiféle kormány sem tudná semmiféle társadalmi rendszerben sem évről-évre csökkenteni az árakat, ha nem folytatna békés politikát.

x x x

/ folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K. 42. Kiadás

1953. Április 2.

46. évfolyam

/A Szovjetunióban történt...2.folyt. / ö A J/s Kor

T-34 Lj/Gr

P a r i z s,

A " L'Humanité " összehasonlítja a Szovjetunióban történt rendszeres árleszállításokat az Amerikai Egyesült Államok, Franciaország és más kapitalista országok állandó áremelkedésével.

A lap rámutat, hogy a tényeknek, a kétfajta politikának az összehasonlítása minden egyes becsületes ember számára lehetővé teszi, hogy megállapítsa a szocialista rend felsőbbrendűségét a kapitalista renddel szemben, megállapítsa a békepolitika felsőbbrendűségét, a Szovjetunió gazdasági életének és jólétének gyors növekedését.

x x x

T-69 By/te

R ó m a

Valamennyi demokratikus lap vezető helyen közli a Szovjetunió Minisztertanácsának és a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának az árak leszállításáról szóló határozatát.

A " L'Unita " rámutat, hogy a háború befejezése óta a Szovjetunióban ez már a hatodik ársökkenés.

Az újabb árleszállítás - hangsúlyozza a lap - jelentős mértékben emeli a szovjet dolgozók amúgy is magas élet-színvonalát.

Az " Avanti " és a " Paese Sera " kiemeli, hogy miközben a szocializmus országában jelentősen csökkentették az élelmiszer és az iparcikkek árát, addig Olaszországban szüntelenül emelkednek az árak.

x x x

T-45 PL/PL

K o p e n h á g a

A " Berlingske Tidende ", a " Politiken ", a " Social Demokraten " és más dán lapok jelentést közölnek az élelmiszerek és iparcikkek kiskereskedelmi árának a Szovjetunióban történt újabb, hatodik leszállításáról. A sajtó megjegyzi, hogy a Szovjetunióban a háború utáni években ez volt a közszükségleti cikkek árának legnagyobb leszállítása.

A " Land og Folk " című lap vezé cikkében hangsúlyozza, hogy a Szovjetunióban történt új árleszállítás az ötödik

/ folyt.köv. / TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K. 43. kiadás

1953. április 2.

16 óra 54 perc

/ A Szovjetunióban történt.....3.folyt. / - ö Aj/s Kor

ötéves terv egyik láncszeme. Ez a terv előirányozza, hogy - figyelembevée a kiskereskedelmi árak leszállítását - a munkások és alkalmazottak reálbére legalább 35 százalékkal emelkedjék. Ez az új árleszállítás a szocialista gazdaság sikeres előrehaladásának nagyszerű eredménye.

Az ember akaratlanul is összehasonlítást tesz Dánia viszonyaival, - írja a "Land og Folk". Itt szüntelenül emelkednek az árak: A fekete kenyér árát rövidesen 70 százalékkal, a tej árát pedig 12 százalékkal emelik. Ez az országban folyó militarizálás politikájának eredménye. /MTI./
-jának

Rasszagyin cikke a "Pravda"-ban a francia békemozgalom fejlődéséről

SzIB t-11 HP/b6/Lt Aj Kor M o s z k v a , 1953 április 2.
55.

G.Rasszagyin, a "Pravda" párizsi tudósítója írja a lap csütörtöki számában:

A népek békekongresszusának határozatai erőre visszhangot keltettek a francia hazafiak táborában. Az utóbbi időben száz- és ezerszámra zajlottak le gyűlések és negygyűlések az országban, amelyeken a dolgozók megtárgyalták a kongresszus határozatait. Az üzemekben, az intézményekben, az egyetemeken és a vidéki kerületekben új állandó békebizottságok alakulnak. Seine-et-Oise-megyében legújabbán 17 békebizottság alakult, ebből 17 az üzemekben. A békeharc lelkesítő ereje egyre jobban ragadja a munkásnegyedeket, a munkásvárosokat és lakótelepeket Franciaországban. Seine-megye Montreuil-kerületéből 300 küldött vett részt a párizsi békekongresszuson. A kongresszus határozatai egyre népszerűbbekké válnak a francia falun. Márciusban Oradour sur Veyres faluban /Felső-Vienne-megye/ a parasztok békekonzferenciát tartottak. A konzferencia résztvevői egyhangúlag a bonni és párizsi háborús szerződés ellen foglaltak állást. Számtalan példa mutatja, hogy a kongresszus határozatai élénk visszhangot költenek a lakosság legkülönbözőbb rétegeiben.

/Folyt.köv./ TL

MTI KÜLFÖLDI HÍREK

K 44. kiadás

1953 április 2.

17 óra 07 perc

/Rasszagyin cikke....folyt./ 55. SzIB t-11 HP/b6/Lt Aj Kor

A dokkmunkások gyakran megtagadják a hadianyagot szállító hajók kirakását. Február 6-án Bordeaux-ban 15 rakodómunkás megtagadta 70, töltényekkel teli léda kirakását. A Rouen-i dokkmunkások husz alkalommal tagadták meg, hogy hadianyagot szállító hajókat rakják ki.

A francia békeharcosok örösi meglepéssel fogadták G.M.Malenkovnak, L.P.Berijának és V.M.Molotovnak, a szovjet kormány vezetőinek ezt a nyilatkozatát, hogy a Szovjetunió valamennyi nép létérdekeinek megfelelő, békés politikát folytatott és fog folytatni ezután is.

A francia dolgozók a Szovjetunió békepolitikájában a béke és a nemzetközi biztonság zálogát látják.

A Szakszervezeti Világszövetség táviratot intézett az ENSz-hez

56. T-44 PL/PL/Lt Aj Kor B é c s , 1953 április 2./TASzSz/

A Szakszervezeti Világszövetség /SzVSz/ táviratot intézett az Egyesült Nemzetek Szervezetéhez tiltakozásul Franciaország haladós közéleti személyiségeinek törvénytelen letartóztatása miatt. A Szakszervezeti Világszövetség panaszt nyújt be az ENSz Gazdasági és Szociális Tanácsa áprilisban kezdődő ülészsaka elé azzal kapcsolatban, hogy a francia hatóságok üldözik a francia CGT-t, támadást intéznek a szakszervezetek ellen és letartóztatják a szakszervezeti vezetőket.

A Szakszervezeti Világszövetség a továbbiakban követeli, hogy az ENSz Gazdasági és Szociális Tanácsa nevezzen ki bizottságot az SzVSz részvételével annak kivizsgálására, hogy Franciaországban és gyarmatain rendszeresen és önkényesen megsértik a szakszervezeti jogokat. /MTI/

TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 45. kiadás

1953. április 2.

206 10 p

Kim Ir Szen marsall és Peng Teh-huai tábornok elfogadta Mark Clark március 31-i javaslatait

57 U F6/Mh/Np di
4.5

Ph en j a n, 1953. április 2. /Uj-Kína/

Kim Ir Szen marsall, a koreai néphadsereg főparancsnoka és Peng Teh-huai tábornok, a kínai népi önkéntesek parancsnoka április elsején levelet intézett Mark Clark tábornokhoz, az ENSz fegyveres erőinek főparancsnokához. A levélben elfogadják Mark Clark tábornok március 31-én kelt levelének azt a javaslatát, hogy mindkét részről egy tábornok vagy egy tengernagy vezetése alatt álló összekötőtisztii csoport üljön össze Panmindzsonban, hogy előzetes megbeszéléseket tartsanak a mindkét fél őrizetében lévő sebesült vagy beteg hadifoglyok kicseréléséről és hogy megvitassák és megállapítsák a fegyverszüneti tárgyalások ujrakezdésének időpontját.

Kim Ir Szen marsall és Peng Teh-huai tábornok levelükben bejelentették Mark Clark tábornoknak: a koreai-kínai összekötőtisztiek csoportja készen áll, hogy a másik fél összekötőtisztjeinek csoportjával április 6-án összeüljön.

Kim Ir Szen marsall és Peng Teh-huai tábornok levelükhöz csatolták a Kínai Népköztársaság és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormánya nyilatkozatának egy-egy példányát, amely javaslatot tartalmaz a hadifoglyok hazaszállításának kérdésére vonatkozólag.

A levelet és a mellékelt két nyilatkozatot a koreai-kínai fél rangidős összekötőtisztje nyújtotta át a másik fél összekötőtisztjének az összekötőtisztiek április 2-án d.e. 11 órakor megtartott ülésén.

A levél szövege a következő:

"Mark Clark tábornoknak, az Egyesült Nemzetek fegyveres erői főparancsnokának,

Megkaptuk 1953 március 31-én kelt levelét. Hozzájárulunk az Ön levelében foglalt javaslatához és ezúton értesítjük, hogy a mi összekötőtisztii csoportunk 1953. április 6-án Panmindzsonban kész összeülni az önök összekötőtisztjeinek csoportjával, azzal a céllal, hogy előzetes megbeszélést folytasson a mindkét fél őrizetében lévő sebesült és beteg hadifoglyok kicseréléséről és hogy megvitassa és megállapítsa a fegyverszüneti tárgyalások ujrakezdésének időpontját. /Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 46. kiadás

1953. április 2.

206 50

p

/Kim Ir Szen marsall és.... folyt./ U F6/Mh/Np di

Mellékelten küldjük a Kínai Népköztársaság és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormánya nyilatkozatának egy-egy példányát, amely javaslatot tartalmaz a hadifoglyok hazaszállításának kérdésére vonatkozólag.

Kim Ir Szen,

a koreai néphadsereg főparancsnoka

1953. április 1.

Peng Teh-huai,

a kínai népi önkéntesek parancsnoka."

/MTI/

▲ szovjet kormány fontos nyilatkozata - J. Mirov pikke -

58. SZIB t-13 By/te/Np Hi di M o s z k v a, 1953. április 2.

4

Április 1-én a szovjet rádió közölte V.M. Molotovnak, a Szovjetunió külügyminiszterének fontos nyilatkozatát a koreai kérdésről. A nyilatkozatot - amely a koreai háború megszüntetésének, az egyetemes béke megnyílárdításának újabb reményével töltötte el minden becsületes ember szívét - közölték a világ különböző rádióállomásai is.

V.M. Molotov a szovjet kormány nevében felkarolta azt a kezdeményezést, amelyet a Kínai Népköztársaság kormánya és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormánya a koreai háború megszüntetéséről szóló egyezmény létrehozása ügyében ismételtett.

Koreában már közel három éve tart a háború. Ez idő alatt a szovjet kormány töretlenül támogatta az igazságos fegyverszünet megkötésére és a koreai háború megszüntetésére irányuló lépéseket. Ennek alapját még 1950 júliusában az a válasz vetette meg, amelyet J.V. Sztálin Nehru indiai miniszterelnöknek adott. A Szovjetunió képviselőjének 1951 júniusában a ~~Politikumi~~ ~~beszéd~~ mondott beszéde alapul szolgált a koreai fegyverszüneti tárgyalások megkezdéséhez. E tárgyalások eredményeként megegyezés jött létre a fegyverszünet minden feltételében, kivéve a hadifoglyok hazatelepítésének kérdését.

Pol. ...

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 47. kiadás

1953. április 2.

216 15 p

/A szovjet kormány.... 1.folyt./ SzIB t-13 By/te/np HI di

▲ tárgyalásokat azonban Clark tábornok a múlt év októberében megszakította és ez megakadályozta a fegyverszünet megkötését.

Ez év március 30-án Csou En-laj, a Kínai Népköztársaság Népi Közigazgatási Tanácsának elnöke, a Kínai Népköztársaság külügyminisztere, március 31-én pedig Kim Ir Szen, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság Minisztertanácsának elnöke nyilatkozatot adott. Mindkét nyilatkozat egyetért a beteg és sebesült hadifoglyoknak az 1949. évi genfi egyezmény 109.cikkelye alapján történő kicserélésével, amint azt Clark tábornok javasolta.

V.M.Molotov nyilatkozatában rámutatott: mint-hogy e cikkely alkalmazásáról most megállapodás jött létre, amely a közeli napokban alá is írható, nincs többé semmi akadálya annak, hogy a beteg és sebesült hadifoglyok kicserélése minden további késlekedés nélkül megkezdődjék.

▲ Kínai Népköztársaság kormánya és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormánya azt is javasolta, hogy oldják meg az összes hadifoglyok hazatelepítésének kérdését is és ilymódon vessenek véget a koreai háborúnak.

Egyszerű és világos a Kínai Népköztársaság kormányának és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormányának a koreai háború gyors megszüntetésére irányuló javaslata. Ez a javaslat abban foglalható össze, hogy a felek ujítsák meg a fegyverszüneti tárgyalásokat és vállaljanak kötelezettséget arra, hogy a hadművelet megszüntetése után késedelem nélkül hazatelepítik mindazokat a hadifoglyokat, akik haza akarnak térni, a többi hadifoglyot pedig semleges országnak adják át, hogy biztosítva legyen hazatelepítésük kérdésének igazságos megoldása.

"Felhatalmaztak annak kijelentésére, - mutatott rá nyilatkozatában V.M.Molotov - hogy a szovjet kormány teljes szolidaritását fejezi ki a Kínai Népköztársaság és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormányának e nemes lépésével és nem kételkedik abban, hogy ez a lépés lelkes támogatásra talál az egész világ népei részéről. A szovjet kormány kifejezi azt a meggyőződését is, hogy az Amerikai Egyesült Államok kormánya helyesen fogja értelmezni ezt a javaslatot."

/Folyt.köv./

TL

MTI KÜLPÖLDI HIREK

K 48. kiadás

1953. április 2.

216 35 p

/A szovjet kormány ...2.folyt./ SZIB t-13 By/te/Np Hí di

V.M.Molotov nyilatkozatában azt is hangsúlyozta, hogy az Egyesült Nemzetek Szervezete többet tehetne a fegyverszünettel és a koreai háború megszüntetésével kapcsolatban, ha tagjai között ott lennének Kína és Korea törvényes képviselői. Kína és Korea ENSZ-beli jogainak helyreállítása különösen a jelen körülmények között megfelel az ENSZ tekintélye és nemzetközi jelentősége emelése érdekében és elősegíti az egész világ békéjének megszilárdítását. /MTI/

A francia dolgozók harcának első eredménye: André Tolle és Jean Meunier szabadlábon

59 & Bz/Am/Np Kt di P á r i z s , április 2. /MTI/

A francia dolgozók határozott és egységes fellépése a kormány fasiszta merényletével szemben máris meghozta első gyümölcsét: a vádtanács szabadlábra helyezte André Tolle-t, a CGT központi vezetőségének a múlt hét folyamán letartóztatott tagját, valamint a hat hónappal ezelőtt bebörtönzött Jean Meunier-t, a Francia Köztársasági Ifjúsági Szövetség egyik vezetőjét, az "Avant Garde" igazgató főszerkesztőjét.

A többi bebörtönzött hazafi ügyével kapcsolatban a vádtanács a további fogvatartás mellett döntött.

Benoit Frachon cikke a "l'Humanité" -ben

60 & Bz/Am/Np Kt di P á r i z s , április 2. /MTI/

A "l'Humanité" esütörtöki vezetőcikkét Benoit Frachon, a CGT főtitkára írta, aki ellen a francia kormány letartóztatási parancsot adott ki. Benoit Frachon így ír:

/Folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 49. kiadás

1953. április 2.

216 58 p

/Benoit Frachon cikke....folyt./ & Bz/Am/Np Kt di

△ kormányajtó napok óta kitartóan ismételteti, hogy elhagytam Franciaországot, Bécsben vagyok - noha minden a hírosztelés ellen szól. △ kormányajtó egész pontosan tudja, hogy halogok ezek a hírek. △ hollétem körül csapott zenebonának az a célja, hogy a munkásosztállyal elhitessék, azért siklótan ki a rendőrség karnai közül, hogy veszélymentes helyre meneküljek.

Ez a feltevés pontosan visszatükrözi a munkásosztály ellenségeinek, a nemzeti függetlenség árulóinak gondolkodásmódját. Mindenki tudja, hogy ezek az emberek, ha kitörne egy háború, igyekeznének minél messzebb menekülni, távol Amerikába, vagy Afrikába.

Természetesen nem kértem engedélyt arra, hogy Bécsbe nehessek - ha nemzetközi kötelezettségeim oda szőlítottak - és nem kértem engedélyt arra, hogy visszajöjjek, nikor feladatomat elvégeztem.

Franciaországban vagyok és kitünően érzem magam a francia munkások között, akik bizalmukkal megtisztelnek.

Bucsu Yves Fargetól a moszkvai repülőtéren

61 T-60 By/te/Np Kt di Moszkva, április 2. /T.SZSZ/

4 Moszkva társadalmi életének képviselői április 2-án kísérték utolsó útjára Yves Farget, a békenozgalon tragikusán elhunyt kinagasló vezetőjét, a Francia Országos Béketanács elnökét, a Béke Világtanács Irodájának tagját, a Nemzetközi Sztálin-békedíj kitüntetettjét, akinck holttestét repülőgépen szállítják hazájába.

△ központi repülőtéren népes gyászgyűlést tartottak. △ koporsónál nély csandben sorakoztak fel a Szovjet Békebizottság, "△ népek közötti béke megszilárdításáért" elnevezésű Nemzetközi Sztálin-díj Bizottság, a szovjet szakszervezetek, a Szovjet Nők Antifasiszta Bizottsága, a Szovjet Ifjuság Antifasiszta Bizottsága, a Szovjet Irók Szövetsége képviselői, a szovjet tudományos és művészeti élet kiválóságai, moszkvai vállalatok munkásai és munkásnői. Ott voltak a francia postaalkalmazottak ezidőszerint Moszkvában tartózkodó küldöttségének tagjai is. /Folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 50. kiadás

1953. április 2.

22 6 15 p

/...1.folyt./ T-60 By/te/Np Kt di

Yves Farge koporsóját élővirágkoszorúk borítják. Yves Farge felállított hatalmas arkópét virágok övezik.

▲ gyászgyűlést Nyikoláj Tyihonov író, a Szovjet Békebizottság elnöke nyitotta meg.

-Yves Farge - mondotta Tyihonov - a nagy francia nép hűségese fia, nemzetének legjobb vonásait testesítette meg. Yves Farge a haladó, szabadságszerető emberiség barátja, aki kiérdemelte minden jóakaratu, egyszerű ember megbecsülését, elismerését és szeretetét. Kérdemelte mindazoknak a népeknek elismerését, amelyek tanúi voltak a békeharcban tanúsított bátorságának. ▲ Szovjet Békebizottság és a béke minden szovjet védelmezője mély-séges bánattal kíséri útjára drága barátját és szívből jövő együttérzését fejezi ki az elhunyt családjának és hozzátartozóinak, mély részvétét fejezi ki a francia népnek.

Ezután Dnitrij Szkobelcin akadémikus, "▲ népek közötti béke megszilárdításáért" elnevezésű Nemzetközi Sztálin-díj Bizottság elnöke mondott beszédet.

-Mélységesen megrendített bennünket Yves Farge tragikus halála - mondotta. Nem találunk szavakat annak a nagy fájdalomnak kifejezésére, amely a szovjet nép szeretetét és megbecsülését élvező férfiu elhunytá miatt tölt el bennünket.

-Barátainkkal, a béke franciaországi és más országokban élő híveivel együtt meghajtjuk fejünket a drága barát ragyogó emléke előtt és azt a közös meggyőződésünket fejezzük ki, hogy multhatatlanul diadalt arat az a nemes ügy, amelynek a mi drága Yves Farge barátunk egész tehetségét és minden erejét önzetlenül szentelte.

▲ gyászgyűlés következő szónoka Laurent Casanova a Béke Világtanács tagja, neves francia közéleti személyiség volt.

▲ dolgozók hosszú évek óta megszokták, hogy mindazokban a nagy küzdelmekben ott lássák Yves Farget - mondotta Casanova - amelyeket a francia nép a szabadságért, a békéért és a nemzeti függetlenségért vív.

/Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 51. kiadás

1953. április 2.

22 ó 10 p

/ Bucsu...

...2. folyt./ T-60 By/te/Np Kt di

Laurent Casanova biztosította a gyászgyűlés résztvevőit arról, hogy Yves Farge barátai és harkostársai hűségesen megőrizve emléket, egységre szólítják a népet a leg-halaszthatatlanabb és legnehezebb feladat megvalósításáért, a béke megőrzéséért.

Meleg szavakkal emlékezett meg Yves Fargeről Zinaida Gagarina, a Szovjet Nők Antifasiszta Bizottságának helyettes elnöke, a Béke Világtanács tagja és Ilja Erenburg író, a Béke Világtanács tagja is.

Ezzel véget ért a gyászgyűlés. Szkobelcin, Fagyejev, Tyihonov, Erenburg és mások felmenték a koporsót és elhelyezték a repülőgép belsejében. A koporsót elborították a Szovjet Békebizottság, "A népek közötti béke megszilárdításáért" Nemzetközi Sztálin-díj Bizottság koszorú, továbbá Maurice Thorez, a szovjet szakszervezetek, a Szovjet Írók Szövetsége és más társadalmi szervezetek koszorú. Annyi a koszorú, hogy el sem lehetett helyezni mindet a repülőgépben.

Ezután beszállt a repülőgépbe Yves Farge felesége és a Szovjet Békebizottság képviselői, akik elkísérik a békenozgálon kiváló vezetőjének holttestét.

A repülőgép gyászzené hangjai mellett emelkedett a magasba. /MTI/

R.

Barbár amerikai bombatámadások békés koreai helységek ellen

62 T-59 By/te/Np Kt di P h e n j a n, április 2. /T. SZSZ/

Április 1-én éjtszaka amerikai éjtszakai vadász-bombázók heves géppuska- és bombatámadást intéztek Phenjan nyugati körzete ellen. A támadásnak több békés lakos esett áldozatul.

Ugyanezen az éjtszakan amerikai repülőgépek Dél-Phenjan tartomány több faluja és járási központja ellen is támadást intéztek.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 52. kiadás

1953. április 2.

226 25 p

/Barbár amerikai bombatámadások...folyt./ T-59 By/te/Np Kt di

Mint a "Koreai Központi Távirati Iroda" jelenti, az amerikai légierő március 21-én heves bombatámadást intézett Csoncsin város környékének békés lakott helységei ellen. Ebben a támadásban több mint 180 amerikai repülőgép vett részt. Az amerikai légikalózok több mint 600 bombát dobtak le. A bombák sok békés lakost megöltek vagy megszebesítettek. Sok lakóház, kulturintézmény, kórház és orvosi kirendeltség dőlt romba vagy égett le. /MTI/

▲ koreai néphadsereg főparancsnokságának április 2-i hadijelentése

63 T-67 By/te/Np Kt di P h e n j a n, április 2. /T.SZSZ/

▲ Koreai Népi Demokratikus Köztársaság néphadseregének főparancsnoksága április 2-án közölte, hogy az elmúlt nap folyamán a néphadsereg alakulatai és a kínai népi önkéntesek egységei valamennyi arvonalon védelmi harcokat vívtak az amerikai-angol beavatkozók és a Li Szin Man-féle csapatok ellen.

Április 2-án a néphadsereg légvédelmi egységei és az ellenséges repülőgépekre vadászó lövészek lelőttek három ellenséges repülőgépet. /MTI/

R.

Vége